

magazine **CROISIÈRE**

Automne - Hiver 2016



KATE MCCUE COMMANDERA
LE CELEBRITY SUMMIT

Revitalisation des navires

**CELEBRITY INFINITY
CELEBRITY SUMMIT**

Celebrity **X**[®] Cruises[®]

Voyage **VASCO**
& l'Univers de la Croisière

1-855-998-2726

voyagevasco.com | facebook.com/voyagevasco | youtube.com/voyagevasco

Départs exclusifs sans escale de MONTRÉAL*

Les croisières dans
les Caraïbes de
Celebrity Cruises.
**Des vacances
tout compris!**

Commentaires des passagers ayant déjà voyagé avec nous:
"Des vacances fantastiques! ... Nous avons été traités aux petits soins du début à la fin!"
"C'est tellement pratique de pouvoir partir de notre aéroport local!"



Des croisières vacances dans les Caraïbes, c'est si facile
Cabines avec balcon à partir de 2299\$*

C'est tout compris:

- La croisière de 7 nuits dans les Caraïbes de l'Est ou de l'Ouest à bord du navire Celebrity Reflection®
- Le vol aller-retour sans escale de Montréal (QC) vers Miami (FL)*
- Le forfait boissons classique qui inclut la bière, le vin, les spiritueux et plus, une valeur approximative de 900\$*
- Les pourboires et les taxes*
- Le transport terrestre en Floride

Départs tous les samedis du 30 janvier au 2 avril 2016*

Celebrity **X** Cruises®

Voyage **VASCO**
& l'Univers de la Croisière

1-855-998-2726

voyagevasco.com | facebook.com/voyagevasco | youtube.com/voyagevasco

*Visitez le www.celebritycruises.com/canada pour les conditions générales. L'offre s'applique aux départs entre le 30 janvier et le 2 avril 2016. Les prix sont en dollars canadiens, par personne, en occupation double, pour les nouvelles réservations individuelles, selon les disponibilités, sujets à changement en tout temps, incluent toutes les taxes, les frais et les droits de port. Les prix sont basés sur les minimums les plus bas, comme suit, et varient selon la croisière : cabine avec balcon de catégorie 2D à partir de 2299 \$ départs 30 janvier et 6 février à bord du navire Celebrity Reflection®. D'autres catégories/types d'occupation et dates de départ sont offertes à divers prix. Le forfait boissons classique s'applique à deux personnes (21 ans et plus) par cabine et comprend la bière jusqu'à 6,00 \$ par verre, les spiritueux et les cocktails jusqu'à 8,00 \$ par consommation, le vin jusqu'à 9 \$ par verre, ainsi que les boissons gazeuses, les jus frais et en bouteille, les cafés et les thés haut de gamme et les bouteilles d'eau ordinaires. Un rehaussement de forfait boissons est offert moyennant des frais additionnels plus les pourboires. Les pourboires sont pour deux personnes par cabine et incluent les pourboires pour les employés de cabine, les serveurs, les aides-serveurs et le maître d'hôtel (selon les montants suggérés par les lignes directrices relatives aux pourboires). Les troisièmes et quatrièmes passagers reçoivent les pourboires et le forfait boissons sans alcool. Ce dernier peut être rehaussé pour un forfait boissons avec alcool moyennant des frais supplémentaires. Franchise de bagages : 20 kg (44 lb) par personne. Celebrity Reflection® Caraïbes de l'Est, 6 et 20 février, 5 et 19 mars, 2 avril, Caraïbes de l'Ouest, 30 janvier, 13 et 27 février, 12 et 26 mars. Le transport aérien en classe économique entre Montréal (QC) et Miami (FL). Les ports d'escale varient selon l'itinéraire. Ne peut être combiné à aucune autre offre. Le nombre de places est en fonction de la disponibilité et peut changer au moment de la réservation. Veuillez vous renseigner sur les conditions générales concernant l'acompte, le règlement du solde et les frais d'annulation. Certaines restrictions s'appliquent. Celebrity Cruises se réserve le droit de corriger les erreurs, les inexactitudes ou les oublis et de changer les tarifs, frais ou surcharges à tout moment et sans préavis. ©2014 Celebrity Cruises Inc. Enregistrement des navires : Malte et Équateur. Reproduction interdite. 07/15 • 5913

magazine CROISIÈRE

Publié par: **Voyage Vasco Inc.** 175 rue Louis-Hébert, Mascouche, J7K R5
© La reproduction, l'adaptation ou la traduction sans la permission écrite préalable est interdite, sauf autorisation émanant des lois de droits d'auteur.

4

CELEBRITY CRUISES

Revitalisation des navires Celebrity Infinity et Celebrity Summit

6

CELEBRITY CRUISES

Kate McCue

26

TRANSAT

Partez en mer

7

AUTOUR DU MONDE

Expérience holistique à destination

30

ROYAL CARIBBEAN

Une aventure en mer

8

TRANQUILLITÉ

Expérience fluviale à bord d'une péniche

32

ROYAL CARIBBEAN

La classe Royal Suite

11

SANTÉ

Éviter les excès

34

QUEEN MARY 2

Importantes rénovations

12

NORWEGIAN CRUISE LINE

Retour en Asie et en Australie

37

MSC CROISIÈRES

Croisières à Cuba

16

NORWEGIAN ESCAPE

Une œuvre d'art!

38

HAPAG-LLOYD

Europa 2

18

OCEANIA CRUISES

L'expérience culinaire d'Oceania Cruises!

22

CROISIEUROPE

L'appel fluvial

REVITALISATION

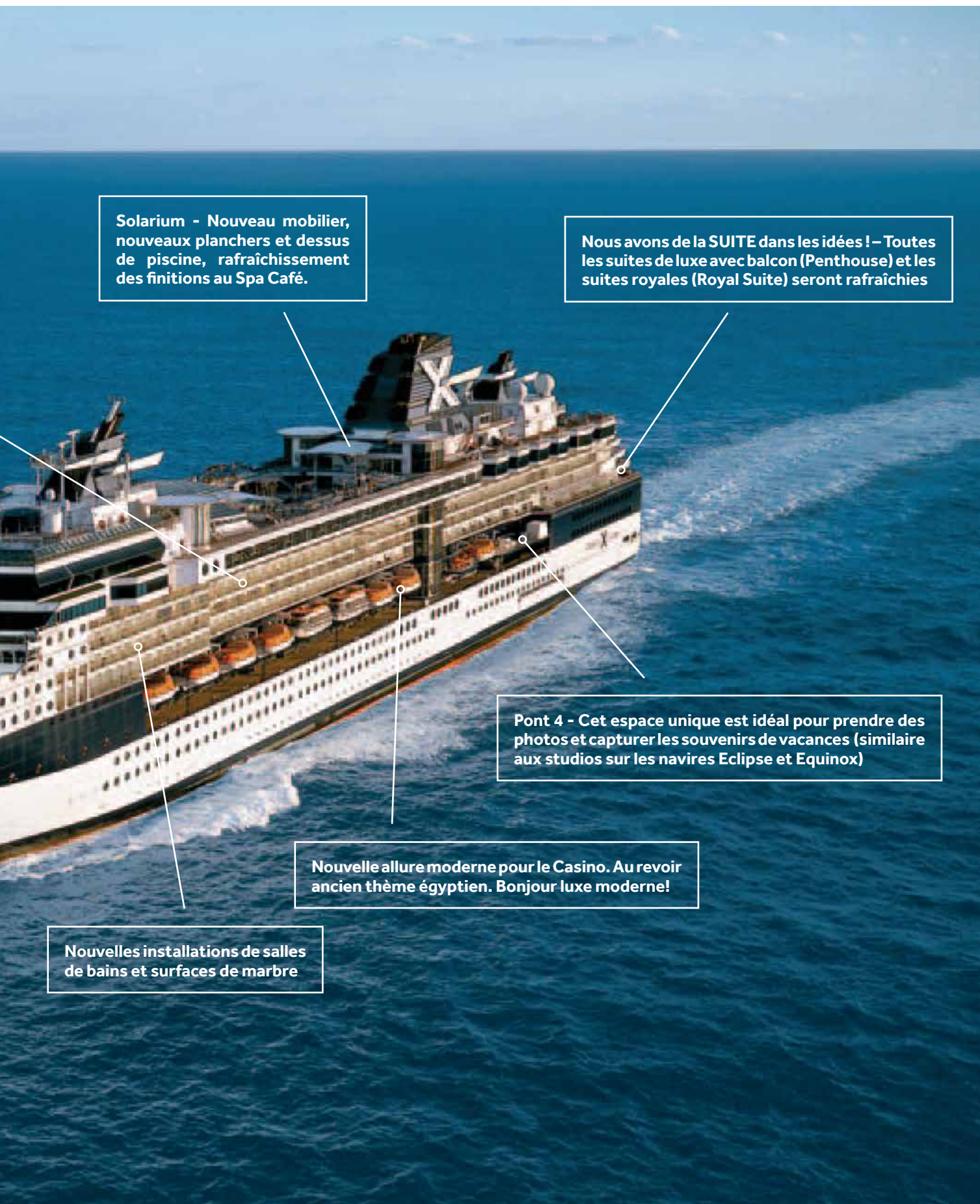
Revitalisation des navires Celebrity Infinity et Celebrity Summit

Nouveaux tapis, rideaux, draps
et meubles dans les cabines

Les chics espaces publics
seront améliorés - Aucun
espace ne sera laissé de côté

Des nouveaux tapis aux nouveaux motifs
modernes, sans oublier les détails qui
confèrent l'ultime soupçon du luxe

Celebrity **X** Cruises®



Solarium - Nouveau mobilier, nouveaux planchers et dessus de piscine, rafraîchissement des finitions au Spa Café.

Nous avons de la SUITE dans les idées ! – Toutes les suites de luxe avec balcon (Penthouse) et les suites royales (Royal Suite) seront rafraîchies

Pont 4 - Cet espace unique est idéal pour prendre des photos et capturer les souvenirs de vacances (similaire aux studios sur les navires Eclipse et Equinox)

Nouvelle allure moderne pour le Casino. Au revoir ancien thème égyptien. Bonjour luxe moderne!

Nouvelles installations de salles de bains et surfaces de marbre

Celebrity **X** Cruises®

Pour la première fois dans l'industrie de la croisière et dans l'histoire de Celebrity Cruises une femme américaine prendra la barre d'un navire de croisière de plusieurs tonnes. En effet, à l'âge de 37 ans, la native de San Francisco Kate McCue, commandera le Celebrity Summit - un navire de 91 000 tonnes et de 965 pieds de la flotte Celebrity Cruises qui navigue entre l'Est des États-Unis et les Bermudes.

En tant que capitaine, elle sera responsable de la sécurité de la navigation du navire ainsi que de l'expérience à bord de ses 2 158 invités et 952 membres d'équipage. La marque du luxe moderne qui exploite une flotte de 10 navires, a élevé McCue à la position de capitaine sur la base de ses 15 années d'expérience réussies et de leadership dans l'industrie maritime.

Durant son mandat, McCue a géré les logistiques de navire alors qu'elle naviguait sur des itinéraires mondiaux incluant, l'Europe, l'Asie, l'Australie, les Caraïbes, le Pacifique Nord-Ouest, l'Alaska et le canal de Panama. Capitaine McCue a également servi en tant que leader maritime alors qu'elle naviguait sur plusieurs croisières transatlantiques et de repositionnement, et a joué un rôle notable dans la revitalisation de navires à Singapour. Poursuivant l'engagement de Celebrity Cruises quant à la promotion du rôle des femmes dans le leadership, la nomination de Kate McCue suit celle de Lisa Lutoff-Perlo, qui a été nommé Présidente et PDG de Celebrity Cruises en décembre 2014.

« Depuis la première fois où j'ai rencontré Kate, j'ai attendu ce moment où je pourrais lui adresser toutes mes félicitations pour être une leader aussi dynamique et respectée qui continuera d'ouvrir la voie pour les femmes dans l'industrie maritime », a déclaré Lisa Lutoff-Perlo. « De tous les grands moments de ma carrière, celui-ci se trouve à être au sommet de ma liste. Je suis à la fois honorée que Kate ait accepté cette position mais aussi, très fière de la manière dont notre équipe continue à transformer la façon dont les gens perçoivent Celebrity et les croisières en général. »

Diplômée de la California State University, la capitaine McCue a occupé divers rôles dans l'industrie maritime, en commençant comme cadet et officier de pont, se semant tranquillement un chemin à travers une série de positions demandant de plus en plus de responsabilités, pour enfin arriver à son rôle le plus récent de Maître Marin avec Royal Caribbean International. McCue a gagné de nombreuses certifications dans une variété de domaines liés au leadership de navigation, à la gestion de navires et à la sécurité.



« Devenir la première femme capitaine américaine d'un bateau de croisière a été l'un des mes objectifs depuis aussi longtemps que je me souviens », dit McCue. « L'honneur est amplifié par le fait que je devienne la première dans une entreprise comme Celebrity Cruises. L'industrie des croisières est en constante évolution, des navires aux itinéraires, aux attentes de nos clients. Celebrity a la réputation de tenir ses promesses et je suis ravie de faire partie de cela. »

McCue a débuté son nouveau rôle à bord du Celebrity Summit en août 2015.

AUTOUR DU MONDE

Expérience holistique à destination

Celebrity
Cruises | *take care of*
YourSelfieSM

Nouvelles excursions exclusives «Take Care of YourSelfie»

Vivez une expérience holistique à destination.
Randi Zuckerberg, auteure à succès du New
York Times et experte du style de vie et de
l'univers digital.



Kayak dans les eaux cristallines
de Naples, Italie



Yoga sur planche de
surf à Ibiza, Espagne



Détente à la station thermale de
Melbourne, Australie



Jogging matinal à travers la pitto-
resque Philipsburg, St-Martin



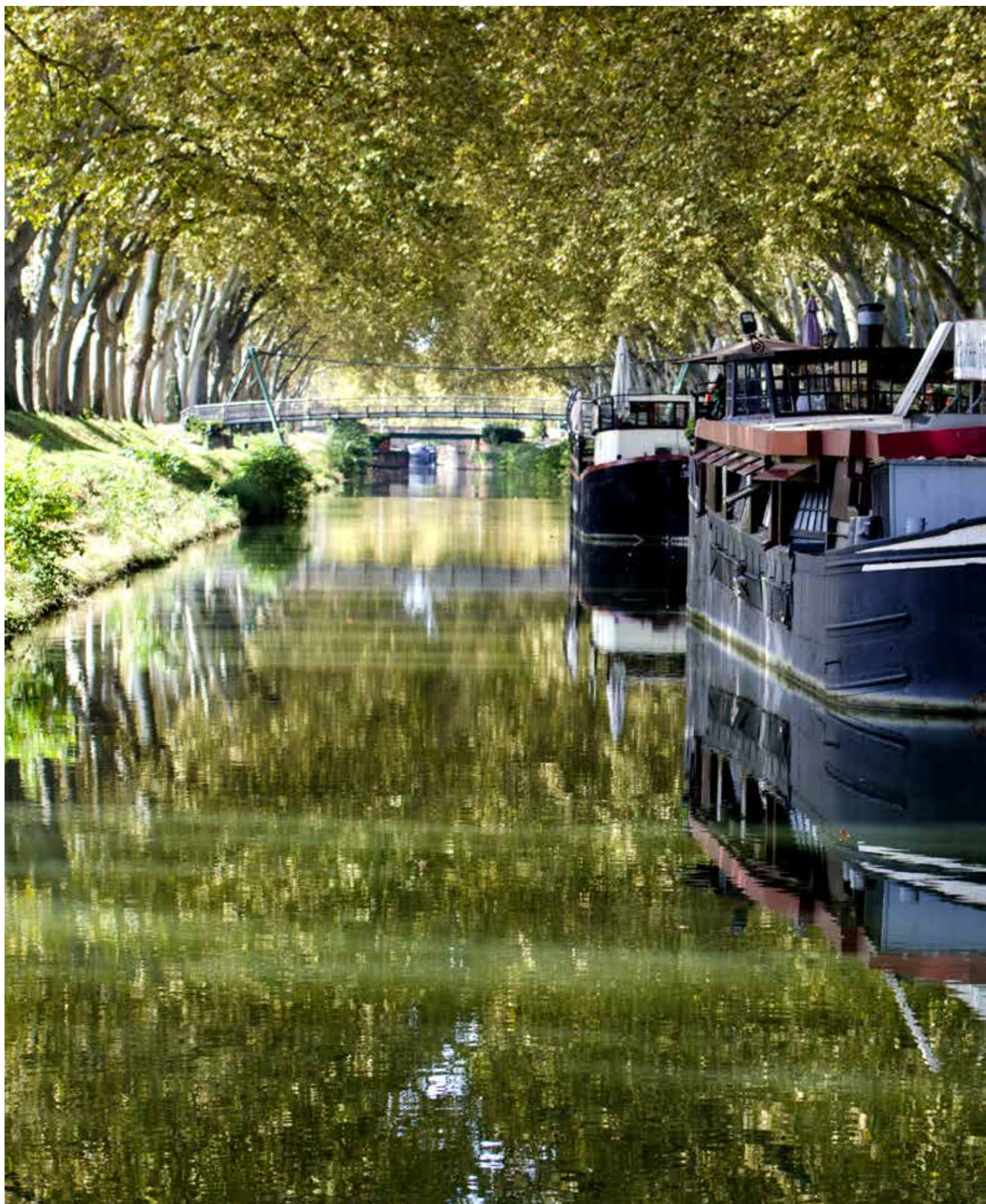
visite à vélo de
La Vallette, Malte



Vélo sur l'eau dans la grande bleue
à Falmouth, Jamaïque



Méditation et yoga sur la plage à
Roatan, Honduras





TRANQUILLITÉ

Vivez l'expérience Fluviale à bord d'une péniche

Malgré le fait que ce moyen de navigation ne soit pas très reconnu par les voyageurs, il n'en reste pas moins qu'un séjour à bord d'une péniche se révèle être des vacances pas comme les autres qui méritent d'être vécues au moins une fois dans sa vie.

Faire une croisière fluviale est le meilleur moyen de retrouver la tranquillité! Aucun permis ni expérience ne sont nécessaires pour piloter les bateaux. En moyenne, une péniche peut accueillir entre 2 et 12 personnes. Vous pouvez donc partir simplement en amoureux ou inviter vos amis ou votre famille à se joindre à l'aventure. Les bateaux sont entièrement équipés et sont de véritables petits chez soi confortables.

Vous pouvez naviguer le bateau vous-mêmes sans être inquiet. Une instruction complète de navigation vous sera donnée sur le fonctionnement du bateau, le pilotage, la navigation fluviale, etc. vous ne partirez que lorsque vous serez sûr de vous. En général, la navigation sur les canaux et les rivières est assez facile! Vous prenez votre temps, vous admirez le paysage, prenez un verre ou discuter avec vos invités tout en sillonnant les petits villages le long du canal ou de la rivière.

Plusieurs compagnies font la location de péniches que vous pourrez naviguer sur différents canaux et villes d'Europe. La location d'une péniche vous permet de vivre des vacances inoubliables durant lesquelles vous pourrez vous détendre et profiter pleinement de la culture locale. Vous serez votre propre capitaine, déciderez où vous vous amarez, n'aurez presque rien à apporter avec vous et pourrez prendre le temps souhaité pour visiter les ports qui vous intéressent réellement.

Lorsque vous faites la location d'une péniche, vous devez apporter avec vous un sac de voyage souple, des chaussures à semelles antidérapantes, des gants de cuir pour tenir les cordes, une lampe torche pour marcher le long des chemins de halage la nuit, du papier toilette, des produits pour la vaisselle et de la nourriture. Si vous ne pouvez ou ne souhaitez pas apporter vos provisions, il y a même des packs de provisions qui peuvent vous être vendus lors de la réservation de votre péniche. Tous les bateaux sont équipés d'une prise allume-cigare de 12 volts et certains modèles sont même pourvus de prises électriques 220 volts qui fonctionnent lorsque le moteur est en marche ou connecté à une prise d'alimentation à quai. Vous y trouverez toute la literie, les équipements de sécurité, les ustensiles et les couverts, les serviettes et torchons, la décoration et plus encore. Certains modèles peuvent même contenir, selon la demande, des vélos, un barbecue ou le wi-fi.

VOICI QUELQUES IDÉES DE DESTINATIONS POUR VOS VACANCES EN BATEAU

LE CANAL DU NIVERNAIS

En choisissant de visiter le canal du Nivernais, vous partirez de Tannay, via Châtel-Censoir et Corbigny et vous éviterez les touristes dans un environnement tranquille et sauvage. Vous passerez devant des cités historiques tout le long du canal; pourrez voir de petits villages et des châteaux comme ceux de Chitry, Lantilly et Villemolin; aurez accès à des vignobles et vins délicieux; pourrez vous promener le long des berges à vélo et profiterez d'une gastronomie savoureuse. ►



Une location de bateau sur le Canal du Nivernais, pour 4 personnes (2 cabines et 2 salles de bain), débute à environ 1900\$ pour une semaine.

LE CANAL DU MIDI

Le Canal du Midi est classé au patrimoine mondial de l'UNESCO et est idéal pour les débutants qui souhaitent naviguer sous le soleil du sud de la France. Vous partirez de Castelnau-d'Aud via Carcassonne et pourrez visiter l'ancienne ville fortifiée de Carcassonne, l'escalier d'écluses de Fonsérannes, la ville médiévale de Castelnau-d'Aud tout en dégustant le vin de Languedoc qui est un incontournable!

Une location de bateau sur le Canal du Midi, pour 6 personnes (2 cabines et 2 salles de bain), débute à environ 2000\$ pour une semaine.

L'ITALIE

Découvrir l'Italie en péniche est une expérience romantique d'une ville historique unique. Vous partirez de Casale via Venise, Chioggia et Jesolo et aurez la chance de pouvoir profiter des plages et des stations balnéaires, de visiter des villages de pêcheurs traditionnels, de déguster des mets italiens et des fruits de mer. Ne passez pas outre les îles colorées de Burano, l'artisanat et les superbes terrains de golfs.

Une location de bateau pour l'Italie, pour 8 personnes (3 cabines et 2 salles de bain), débute à environ 3000\$ pour une semaine.

LA HOLLANDE

Partez à la découverte de la Hollande en partant de Vinkeveen via Amsterdam, Edam et Alkmaar et visitez la ville d'Amsterdam et son marché aux fleurs sur l'eau, profitez des terrasses à l'atmosphère détendue des ca-

fés, admirez les champs de tulipes aux couleurs éclatantes et les moulins qui tournent au gré du vent, faites une excursion à vélo et arrêtez-vous dans la ville historique d'Utrecht pour magasiner dans ses jolies boutiques face au canal.

Une location de bateau pour la Hollande, pour 6 personnes (2 cabines et 2 salles de bain), débute à environ 1300\$ pour une semaine.

Pour plus d'information sur la location de péniche, sur les itinéraires disponibles, sur les bateaux disponibles, les inclusions, etc.

Nous vous suggérons de communiquer avec votre agent Voyage Vasco au 855-998-2726 ■



SANTÉ

Éviter les excès

C'est bien connu, lors d'une croisière on boit plus et surtout, on mange plus et ce, en grande partie à cause des splendides buffets à volonté qui surplombent les navires, des variétés de breuvages et des restaurants succulents qui sont à portée de mains chaque jour ...Alors comment faire pour ne pas prendre trop de poids lorsque l'on part en croisière? Voici 10 conseils qui pourront vous aider à limiter les effets de vos excès :

Essayez de débiter vos repas par une bonne assiette de légumes variés et frais en évitant les fromages et les sauces. Ou encore, prenez une soupe ou un jus de légume.

Limitez votre consommation de pain et de pâtes.

Retirez la peau du poulet ou demandez qu'elle soit retirée.

Changez votre routine à chaque repas. Alternez entre un poisson, une viande, une volaille et évitez les sauces ou le beurre comme garniture.

Si vous choisissez une viande, demandez une viande maigre telle qu'un filet mignon par exemple. Le veau ou le porc peuvent également être de très bonnes alternatives.

Lorsque vient le temps du dessert, préférez les mousses, les sorbets ou les coupes de fruits aux gâteaux.

Ne vous privez pas complètement si vous avez envie de quelque chose mais, limitez vos collations quotidiennes entre les repas.

Buvez un maximum d'eau durant la journée.

Limitez votre consommation d'alcool. Un verre de vin rouge contient 100 calories tandis qu'un thé glacé en contient 50.

Faites de l'escalade, du surf, de la marche, prenez les escaliers au lieu des ascenseurs, allez au gym ou prenez le temps de visiter le port où vous êtes accosté. Que ce soit à bord du navire ou à terre, vous avez toujours accès à plusieurs activités qui vous aideront à brûler les quelques calories prises durant la journée et ce, dans une ambiance de vacances et de plaisir et sans que vous ne vous en aperceviez.



NORWEGIAN

CRUISE LINE®





NORWEGIAN CRUISE LINE

Norwegian Cruise Line retourne en Asie et en Australie

Norwegian Cruise Line a introduit de nouveaux itinéraires pour la saison automne/hiver 2016/2017, incluant un retour vers l'Asie et l'Australie.

NCL offre plusieurs destinations et de nouveaux ports, incluant des croisières en Asie à bord du Norwegian Star, avec des itinéraires partant d'Istanbul, de Dubaï, de Singapour, de Hong Kong, de Sydney et d'Auckland – marquant ainsi leur retour dans les régions d'Asie et d'Australie pour la première fois depuis le Norwegian Wind à l'automne/hiver 2001/2002 et pour une toute première visite dans le Golf et l'Inde.

Le Norwegian Epic continuera de passer ses étés en Europe et retournera aux États-Unis à l'automne comme étant le plus récent et plus grand navire au port d'attache du Port Canaveral. Il offre des itinéraires de trois, quatre et sept jours dans les Caraïbes de l'Est et de l'Ouest et aux Bahamas. La possibilité d'explorer l'Amérique du Sud par la mer sera maintenant plus accessible que jamais à bord de Norwegian avec un nombre d'itinéraires allant de sept à vingt nuits avec des embarquements à Buenos Aires, en Argentine; Santiago (Valparaiso), au Chili et Rio de Janeiro, au Brésil.

Le Norwegian Spirit retournera à son port d'attache en Europe pour l'année, voguant à travers la Méditerranée de l'Est et de l'Ouest avec des départs de Barcelone, d'Istanbul et de Venise.

Le Norwegian Jade voguera maintenant saisonnièrement durant les mois d'hiver de Tampa jusqu'au Caraïbes de l'Est et de l'Ouest alors que le Norwegian Jewel fera 2 aller-retour de 14 jours au Canal de Panama partant de Los Angeles à Miami en février 2016 et 2017.

À l'automne 2016, NCL naviguera vers l'Extrême-Orient pour la première fois depuis la saison automne/hiver 2001/2002 avec le tout récemment rénové Norwegian Star, qui naviguera dans la région avec plusieurs itinéraires qui incluront également une première visite dans le Golf et l'Inde. Le Norwegian Star continuera de passer ses mois d'été 2016 à parcourir les Capitales Baltiques de Copenhague, au Danemark.

Par la suite, en octobre 2016, le Norwegian Star débutera son premier voyage vers la région du Golf en passant par le Canal Suez pour un itinéraire de 20 jours avec des arrêts à Éphèse (Kusadasi), en Turquie; Rhodes, en Grèce; une nuit à Haïfa, en Israël; Port-Saïd, Sharm El Sheikh et Safage, en Égypte; Aqaba, en Jordanie; Salalah et Muscat, à Oman et une nuit à Dubaï, aux Émirats Arabes Unis.

En novembre 2016, le Norwegian Star partira pour un itinéraire de 21 jours vers l'Est de Dubaï à Singapour, avec une première visite en Inde, une nuit à Mumbai et des arrêts à Goa (Mormugao), Mangalore et Kochi (Cochin). Des ports additionnels incluant Fujairah et Abu Dhabi, aux Émirats Arabes Unis; Muscat et Khasab, à Oman; Colombo, au Sri Lanka; Phuket, en Thaïlande; Penang, Langkawi et Kuala Lumpur (Port Klang), en Malaisie; et Singapour.

De décembre 2016 à janvier 2017, le Norwegian Star offrira une série d'itinéraires de 11 et 14 jours dans le sud-est de l'Asie, partant de Singapour et de Hong Kong, respectivement. En janvier 2017, le Norwegian Star partira pour une croisière de 21 jours vers l'Asie et l'Australie de Hong Kong à Sydney. Les ports visités incluent : Nha Trang et ►



Ho Chi Minh (Phu My), au Vietnam; Bangkok (Laem Chabang), à Singapour; Bali (Benoa) et Komodo, en Indonésie; Darwin, Cairns, Airlie Beach et Brisbane, en Australie.

Le Norwegian Star commencera son voyage de retour dans l'Ouest avec un itinéraire de 18 jours de Singapour à Dubaï. Complétant sa saison en Extrême-Orient avec un itinéraire de 20 jours de Dubaï en passant par le Canal Suez jusqu'à Venise, en Italie.

Le Norwegian Jade remplacera le Norwegian Star et aura son port d'attache à Tampa de novembre 2016 à avril 2017 avec des itinéraires de 7 jours quittant le port tous les dimanches vers les Caraïbes de l'Ouest.



Norwegian continuera d'offrir un déploiement de quatre navires en Europe durant l'été 2016. Le Norwegian Spirit remplacera le Norwegian Epic comme étant le navire de la compagnie en Europe toute l'année alors que le Norwegian Star naviguera la Méditerranée et l'Europe de l'Est à l'automne 2016 en route vers l'Extrême-Orient.

Tous les itinéraires détaillés de chacun des navires de la compagnie Norwegian Cruise Line sont disponibles auprès de votre agent Voyage Vasco. ■



OBTENEZ VOTRE NOUVELLE CARTE DÈS MAINTENANT

Chaque voyage a ses Avantages, accumulez vos points et découvrez tous les privilèges que vous pouvez obtenir avec notre carte.

VOYAGEVASCO.COM/AVANTAGES

Le Norwegian Escape, une œuvre d'art!

Dans le but de célébrer les débuts du Norwegian Escape, actuellement en construction aux Chantiers Meyer Werft de Papenburg, en Allemagne, NCL a décidé qu'il serait bien de faire peindre sur la coque du navire, une œuvre unique mêlant deux mondes sous-marins.

C'est un peintre de la faune marine reconnu, monsieur Guy Harvey qui a mis en scène des raies, des tortues de mer, des requins-baleines et une variété de poissons tropicaux.

Cette peinture sera l'une des plus grandes qu'il aura jamais effectuée couvrant près de 300 mètres de la proue à la poupe! Un monument splendide louangeant à la fois le Norwegian Escape et la faune colorée que l'on retrouve habituellement dans la mer des Caraïbes.





NORWEGIAN
CRUISE LINE®



 OCEANIA CRUISES®



OCEANIA CRUISES

Le rêve du voyageur épicurien... l'expérience culinaire d'Oceania Cruises!

Oceania Cruises vous propose une gamme d'expériences gastronomiques comprenant des restaurants de spécialités innovateurs, des cours de cuisine ainsi que diverses visites sous les thèmes Culinary Discovery Tours™ (Découvertes Culinaires) et Culinary Creations Land Tours (Créations Culinaires).

Imaginez que vous voyagez à travers la campagne provençale pittoresque pour vous rendre dans un château vieux de plusieurs siècles où vous vous arrêterez pour savourer un déjeuner exquis au milieu d'un somptueux jardin et terminerez par une dégustation de vin exclusif provenant de la cave à vin privé du propriétaire de l'endroit! Voilà à quoi ressemble une journée type lorsque vous choisissez de voyager à bord de l'un des navires d'Oceania Cruises! Et ceci n'est qu'un bref aperçu des expériences culinaires uniques mises à votre disposition.

Reconnu par les épicuriens comme étant l'un des chefs de file de la gastronomie, Oceania Cruises est réputé non seulement pour servir le meilleur de la cuisine en mer mais aussi, pour les expériences culinaires authentiques que peuvent vivre les voyageurs. Ces expériences comprennent entre autre, des cours de cuisine et des visites culinaires telles que le « Culinary Discovery Tours™ » (Découvertes Culinaires) et le « Culinary Creations Land Tours » (Créations Culinaires). Les deux visites offrant différents aperçus d'experts de la cuisine locale et de la culture d'une destination à l'autre.

Que ce soit pour la cuisine gastronomique, les cours de cuisine, les dégustations de vin à bord, les visites spéciales des marchés locaux ou les démonstrations exclusives de cuisines faites par des chefs primés, Oceania Cruises vous offre des expériences culinaires vraiment incomparables dans les destinations les plus prisées du monde entier.

LE MEILLEUR DE LA CUISINE EN MER

Une cuisine exceptionnelle, telle est la marque d'Oceania Cruises et ce, depuis sa fondation en 2003! Avec le légendaire Chef cuisinier Jacques Pépin comme Directeur exécutif culinaire, les restaurants distinctifs à bord ont gagné la réputation d'être les meilleurs en mer. ►



Jacques Pépin

Une gastronomie mémorable commence avant tout par des sièges ouverts. Cela permet aux passagers de pouvoir manger quand ils sont prêts et avec qui ils le souhaitent. Le large éventail de choix saura satisfaire les palais les plus exigeants. Les choix varient entre la cuisine continentale de l'élégant Grand Dining Room; les steaks, côtelettes et fruits de mer du Polo Grill; les repas de gourmet Italien du Toscana; les petits-déjeuners décontractés en plein air, les déjeuners et les dîners du Café Terrasse ainsi que, à bord du Marina et du Riviera, la cuisine de campagne française du Jacques and bold et les saveurs contemporaines de l'Asie du Red Ginger. Peu importe lequel de ces restaurants vous sélectionnez, il n'y aura aucun frais supplémentaires pour y manger.

LES COURS AVEC CHEFS CUISINIERES

À bord du Marina et du Riviera, Oceania Cruises vous invite également à apprendre des techniques de cuisson professionnelles au Culinary Center (Centre Culinaire), la seule école de cuisine de renom en mer. Sous la tutelle de chefs cuisiniers expérimentés, vous pourrez participer à une grande variété de cours de cuisine lors desquels, vous devrez réellement préparer vous-même les recettes et ce, à l'une des douze (12) stations de cuisine entièrement équipées qui sont mises à votre disposition.

Passez une agréable journée en mer tout en apprenant comment faire des pâtes fraîches ou en pratiquant les techniques uniques de la cuisine locale.

VISITE CULINARY DISCOVERY TOURS (DÉCOUVERTE CULINAIRE)

Cette visite d'Oceania Cruises, vous offrent la possibilité de découvrir et de comprendre les cultures du monde entier à travers la cuisine locale. Dans les marchés locaux, admirez les produits colorés, le poisson frais et les épices exotiques qui sont utilisés dans les recettes traditionnelles qui inspirent les gens à se rassembler autour de la table. Magasinez dans les marchés locaux avec un maître cuisinier et plus tard, dégustez les saveurs authentiques de la région tout en dînant dans des foyers privés ou des restaurants. Ensuite, de retour à bord, perfectionnez vos compétences avec un cours de cuisine mémorable sur les techniques régionales au Culinary Center.

VISITE CULINARY CREATIONS LAND TOURS (CRÉATIONS CULINAIRES)

En plus de la visite susmentionnée, Oceania Cruises introduit une collection passionnante qui vous donne accès à plusieurs journées pré, post et mi-croisière, qui vous permettront de faire des explorations immersives dans diverses destinations culinaires renommées à travers le monde.

Disponible dès le printemps 2016, les nouvelles visites Culinary Creations Land Tours (Créations Culinaires), seront offertes dans les villes de Rome, Barcelone, Provence (Monte Carlo), Toscane (Rome / Civitavecchia), Grèce (Athènes), Londres et Argentine (Buenos Aires) et ce, pendant certaines croisières à bord du Nautica, du Marina, du Riviera et du plus récent navire de la flotte, le Sirena.

Prenez un cours de cuisine dans un domaine toscan; savourez des plats préparés par les meilleurs chefs étoilés de la Grèce ou faites une visite du marché alimentaire le plus célèbre de Londres, guidé par l'intuition et l'expertise d'un chef.

Une révélation vraiment unique pour les voyageurs épicuriens et gastronomes, les voyages d'Oceania Cruises font découvrir une cuisine raffinée en mer tout en vous immergeant dans la riche diversité des traditions culinaires du monde entier.

Oceania Cruises offre présentement des tarifs exclusifs aux résidents Canadiens sur plus de cinquante (50) voyages pour l'année 2015-2016! Pour tous les détails ou pour de plus amples informations, veuillez communiquer avec votre agent Voyage Vasco. ■



La Meilleure Valeur

EN CROISIÈRE DE LUXE


OCEANIA CRUISES®
Your World. Your Way.®

LA DIFFÉRENCE  **Life™**

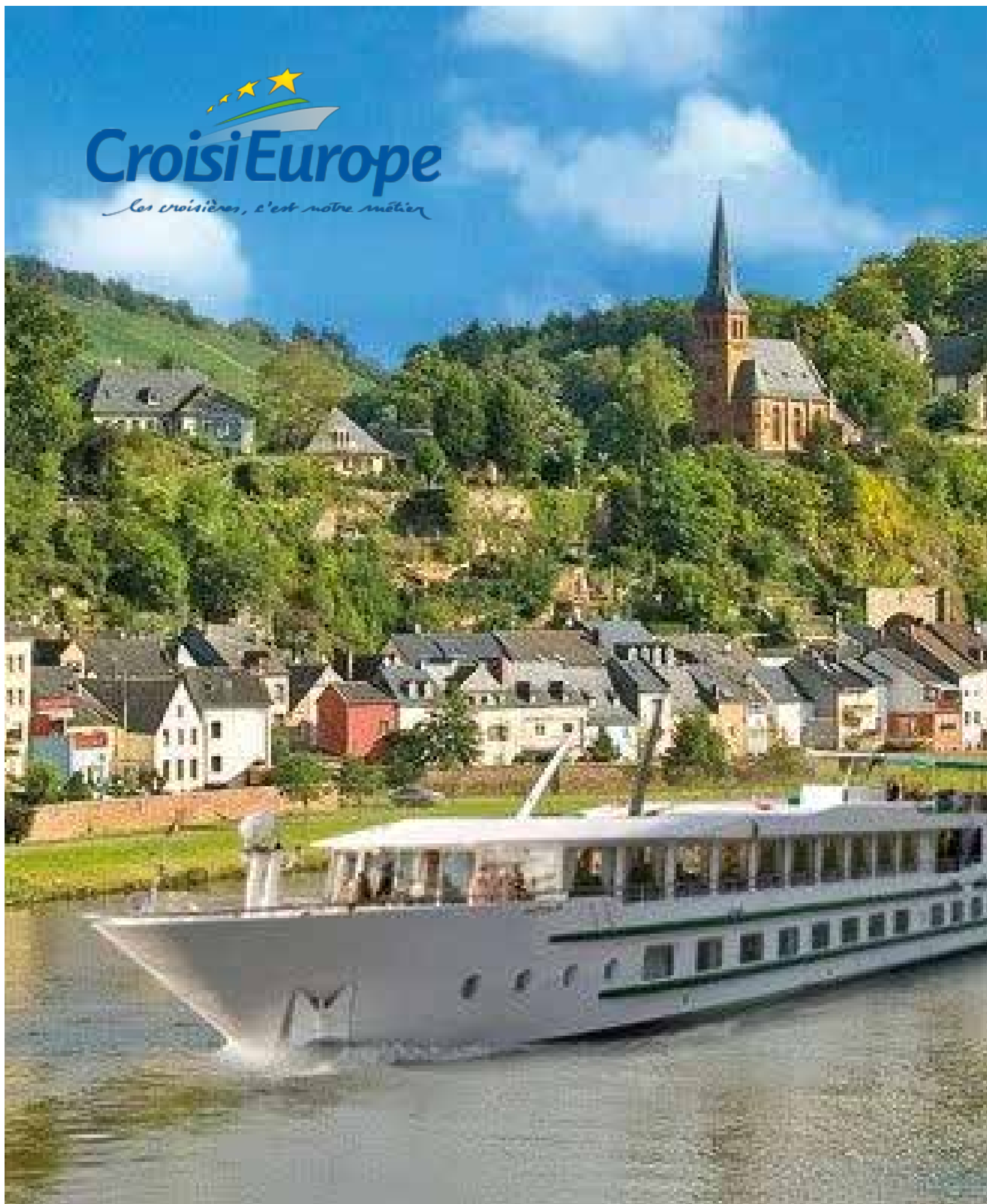
- La cuisine la plus raffinée en mer offerte dans plusieurs restaurants spécialisés sans besoin de réservation, le tout sans frais supplémentaires
- Cuisine gastronomique réalisée par le Chef exécutif de réputation mondiale Jacques Pépin
- Programmes d'enrichissement culinaire, dont les circuits en immersion Culinary Discovery Tours™ dans les destinations les plus fascinantes au monde
- Itinéraires primés proposant plus de 330 destinations magnifiques
- Itinéraires spectaculaires offrant des séjours d'une nuit dans les ports, et plus de départs tard en soirée
- Luxueux navires intimes ne pouvant accueillir que 684 ou 1 250 invités
- Service personnalisé exceptionnel
- Ambiance décontractée de type Country club
- Réputé Canyon Ranch SpaClub®



La Meilleure valeur en matière de croisières haut gamme'

Veuillez communiquer
avec votre agent Voyage
Vasco pour tous les détails.
1-855-998-2726


CroisiEurope
Les croisières, c'est notre métier





CROISIEUROPE

L'appel fluvial

Ce n'est pas que je sois débutante en matière de croisière fluviale mais, je dois avouer que j'ai particulièrement apprécié les deux itinéraires que j'ai eu le plaisir de découvrir cette année. Il y en a un qui m'a tout de même plu plus qu'un autre par ses escales mais, mon désir de découvrir de nouveaux endroits a été ravi à tous les niveaux. Peut-être qu'après avoir lu ceci, vous ressentirez vous aussi l'appel « fluvial » comme j'aime à l'appeler.

La première croisière qu'il m'ait été donné de faire fût une croisière de 11 nuits. Cette croisière comptait sept escales partant d'Amsterdam jusqu'à Berlin et se faisait à bord du MS Mona Lisa de la compagnie CroisiEurope.

Le MS Mona Lisa est un navire qui a été construit en 2000 et qui a été rénové en 2010. Il n'est pas récent mais a ses charmes lorsque l'on sait apprécier les petits plaisirs de la vie. Si je ne me trompe pas, il comporte 50 cabines au total et a une capacité de 100 passagers, ce qui en fait un navire intime et agréable. En tout, le navire a 2 ponts. Le pont supérieur et le pont principal. Chaque cabine bénéficie d'une vue sur l'extérieur et sont climatisées. Elles sont équipées d'un coin toilettes avec douche et lavabo et mettent à votre disposition une télévision satellite – que je regarde peu durant les vacances tant il y a de choses à faire et à voir – une radio, un sèche-cheveux et un coffre fort pour nos biens précieux. Les cabines sont douillettes et disposent d'un grand lit ou de 2 lits jumeaux. Un téléphone vous permet d'appeler une autre cabine, de joindre la réception ou de programmer un réveil mais ne pourra pas vous permettre de contacter les êtres aimés à l'extérieur du navire. Rappelons également que le voltage à bord est de 220V... le genre de chose qu'on oublie facilement et qui peut malheureusement vous mettre dans la si vous n'apportez pas d'adaptateurs avec vous.

Mon endroit préféré est, et restera toujours, le pont Soleil où j'ai pu profiter du grand air et de la vue panoramique sur le paysage. Il est

aménagé de fauteuils et de transats confortables ce qui fût très apprécié lorsque l'appel de la cigarette se faisait sentir – étant le seul endroit sur la navire où il m'était possible de vaquer à mon défaut en toute tranquillité.

Je suis ce qu'on appelle communément une fine bouche et j'aime – non j'adore – bien manger. De ce côté, mes besoins ont donc été agréablement comblés. La cuisine est de qualité et est préparée dans la tradition française ce qui n'est jamais pour me déplaire!

Lors de ce voyage, j'ai eu la chance de naviguer sur une distance de près de 800 kilomètres et j'ai franchi au total, 29 écluses. Malheureusement, certains de ces passages d'écluses ont été effectués la nuit et, je dois l'avouer, c'est une opération plutôt bruyante qui peut réveiller plus d'un passager mais, qui n'empêche pas d'apprécier le voyage non plus.

La majorité du voyage s'est déroulé sur le Mittellandkanal (Canal du Centre), qui est la plus longue voie navigable artificielle de l'Allemagne, aux rives bordées d'arbres. Elle relie le Rhin avec l'Ems, la Weser et l'Elbe par l'intermédiaire du Rhein-Herne-Kanal et du Dortmund-Ems-Kanal. La navigation m'a également porté sur les lacs de Marken et de l'Ijssel, aux Pays Bas, ainsi que sur la rivière Ems, en Allemagne, là où les paysages sont plus variés. Chaque escale a été une véritable découverte et m'a permis d'amasser plusieurs images et souvenirs que je garderai longtemps en mémoire. ►



Ma seconde croisière fût d'une durée de 12 nuits. Cette croisière comptait 13 escales dont neuf en Allemagne du sud, trois en Autriche et une en Hongrie. Elle partait de Strasbourg jusqu'à Budapest et s'effectuait à bord du MS La Bohème, l'un des plus anciens bateaux de la flotte de CroisiEurope, lancée en 1995.

Le MS La Bohème possède 80 cabines et a une capacité de 162 passagers. Le navire a lui aussi 2 ponts. Il a été entièrement rénové en 2011 et chaque cabine est climatisée et est située au-dessus du niveau de l'eau ce qui offrent une vue panoramique sur les paysages. Les cabines sont spacieuses et confortables et disposent de deux lits jumeaux ou d'un grand lit. Bien entendu, comme dans toute bonne cabine qui se respecte, elles sont équipées d'un coin toilettes avec douche et lavabo, d'une télévision satellite, d'une radio, d'un sèche-cheveux et d'un coffre fort. L'électricité est toujours sur le 220V. Le navire dispose également d'un salon avec piste de danse et bar, d'une salle à manger, d'une boutique et d'un grand pont soleil avec transats. Divers événements et animations sont proposés à bord : soirée dansante, soirée de l'équipage, gymnastique, jeux, etc.

Il va de soit que les cabines sont plus petites que je ne l'aurais espérée. Ce n'est pas que je sois très difficile mais, le lit, tout comme la douche, étaient toutefois très étroits ce qui peut, pour une personne qui trouve ce genre de détail important, être problématique par moment. Il n'y a aucun balcon ni porte coulissante, simplement des hublots de dimension similaire mais variable. La qualité de la nourriture à bord est toutefois au rendez-vous mais, la variété manque un peu. Nous avons le buffet au petit déjeuner suivi d'un menu trois services incluant l'entrée, le plat principal et le dessert (parfois aussi du fromage) pour le repas du midi et du soir. Le menu est principalement composé de plats du terroir français ce qui m'a beaucoup plu mais qui ne plaît pas à tous. Nous avons même eu droit à quelques plats locaux et à un somptueux dîner de gala dont je me suis repue sans détour. Bien entendu, le tout est accompagné de vins de qualité supérieurs et nous avons le choix entre trois sortes de vin blanc, trois sortes de vin rouge et deux sortes de rosés, ce qui satisfait tous les passagers.

Ma plus grande déception fût de constater que la moyenne d'âge se situait autour de 70 ans... ce qui expliquait toutefois pourquoi les activités et les divertissements étaient

disons plus... « relax » que ce à quoi j'aurais aimé participer... Ce que j'ai bien aimé par contre, c'était que l'alcool était inclus dans le prix de la croisière. Je ne bois pas en quantité industrielle mais, j'apprécie ne pas avoir à me soucier de payer un supplément pour mes breuvages. Nous avons une vingtaine de choix de breuvages pouvant aller du Picon (un apéritif à l'orange mélangée à de la bière) au simple jus de fruit, en passant par différents cocktails fort original et le vin habituel.

Les deux navires se ressemblent énormément autant en ce qui a trait aux cabines, qu'au divertissement et à la nourriture mais, malgré le fait que ces 2 croisières aient été agréables, j'avoue avoir apprécié un peu plus la croisière à bord du MS La Bohème et ce, en raison de la plus grande variété et beauté des escales. Il va s'en dire également que la navigation sur les fleuves est beaucoup plus intéressante que sur un canal. Pour chacune des croisières qu'une personne souhaite faire, il faut vraiment déterminer avant tout ce que l'on cherche à faire ou ce qu'on veut voir. Pour ma part, je mise sur les destinations! Le reste a peu d'importance tant que je peux bien manger et que j'ai un endroit où dormir, fumer et relaxer.



Au niveau des destinations, je considère avoir été gâtée et avoir découvert de splendides endroits. Il y avait beaucoup de villes à découvrir et les cités de départs et d'arrivées étaient pour ma part, à elles seules, de véritables découvertes (Amsterdam et Strasbourg – Berlin et Budapest). Certaines escales ont eu lieu dans de petites villes, voire des villages et d'autres ont eu lieu dans de grandes villes comme Francfort et Nuremberg. La plupart du temps, les escales ne durent que quelques heures mais, quand le bateau est amarré dans la ville, il est très facile de pouvoir en profiter pleinement. Le seul bémol c'est quand il faut se déplacer en autobus pour pouvoir aller visiter un endroit... il ne nous reste vraiment plus beaucoup de temps ensuite pour vraiment profiter de la visite et c'est pourquoi il est souvent préférable de choisir une excursion. Il y a des excursions payantes auxquelles ont peu participer et qui coûte en moyenne 30 euros par personne, ce qui est tout à fait raisonnable et vous permet de voir du pays.

Mon coup de cœur fût probablement l'immense chantier naval de Myer Werft où ont été construits les récents paquebots de Royal Caribbean et de Celebrity Cruises mais, chaque endroit avait son charme : le quartier

de Schnoor avec ses petites ruelles bordées de maisons à colombage et ses restaurants terrasses; l'architecture de Magdebourg; les jardins du Palais à Postdam, ancienne résidence du roi Frédéric LeGrand, etc. J'ai visité la Tour de la Télévision à Berlin, j'ai exploré le Musée DDR, je me suis arrêtée dans un petit Café à l'ambiance des années '50 et j'ai visité le musée de la Stasi qui est établi dans l'ancien quartier général de cette police d'état qui n'a eu de cesse d'espionner ses propres citoyens. Il y avait tant de choses à voir et à faire qu'il m'est difficile de tout énumérer ici mais, je peux sans contredit affirmer que ces deux croisières avaient tout pour me plaire et ce, même si j'aurais préféré un peu plus de « vie » à bord.

Que ce soit Vienne, Budapest, Berlin, Amsterdam ou toutes les autres villes ou villages visités, j'ai pu revivre l'histoire, visiter des châteaux, me promener dans des rues sublimes, me baigner dans des eaux thermales, aller au spa et profiter pleinement du moment!

CroisiEurope est la plus grande compagnie de croisière fluviale française et dispose aujourd'hui d'une flotte de 30 navires. Chaque navire de la compagnie rayonne ensemble une vingtaine de pays européens dans le

cadre de croisières fluviales, maritimes et côtières d'une durée de trois à treize jours englobant une soixantaine de sites classés au patrimoine mondial de l'Humanité par l'UNESCO. La haute saison va d'avril à octobre ainsi qu'en décembre pour la découverte des marchés de Noël extérieurs.

Au fil des ans, CroisiEurope a mis au point une formule éprouvée de voyage basée sur l'amabilité, l'excellence de la table et la qualité de l'animation. Le personnel en général, et particulièrement en salle, se montre extrêmement attentionné et courtois. Que ce soit à l'accueil ou à l'animation, vous êtes assurés d'être servis en français. Tous déploient une énergie hors du commun pour aider les passagers à vivre de belles vacances.

En 2015, CroisiEurope proposera un nouvel itinéraire lors du lancement d'un bateau à aubes sur la Seine... ■





PARTEZ EN MER

avec Transat

Le MSC Orchestra est l'un des navires de la compagnie MSC Croisières, initialement basé à Naples, en Italie. MSC Croisières offre à ses passagers, une expérience authentiquement méditerranéenne à bord de grands navires parmi les plus modernes et les plus élégants.

Le MSC Orchestra a rejoint la famille MSC Croisières en 2007. C'est le 8^e navire de la flotte et la sœur du MSC Musica. Il peut contenir près de 2550 passagers, compte 1000 membres d'équipages et 16 ponts dont 13 réservés aux passagers.

L'expérience à bord est tout simplement extraordinaire tant et aussi longtemps que les foules ne vous importent pas trop. Que ce soit au niveau des spectacles, de la vie nocturne ou des activités à bord, chacun y trouvera son compte.

Le Covent Garden Theatre est l'endroit de prédilection pour tous les spectacles quotidiens allant du concert de musique classique au spectacle de magie. Il y a habituellement deux représentations par soir soit, à 20h30 et à 22h30.

La vie nocturne se passe aux ponts 6 et 7 où vous pourrez profiter de votre soirée selon votre envie du moment : le Savannah Bar vous offrira des jeux et du bingo; le Palm Beach Casino vous offrira une petite session de votre jeu de hasard favori; le Amber Bar, qui offre cafés et gâteries chocolatés, vous permettra de relaxer et le Sharker's Lounge vous aidera à vous dégourdir sur une énorme piste de danse. En parlant de danse, le MSC Orchestra offre aux gens qui aiment danser des cours de danse allant du Rock n' Roll au merengue, au cha cha. La majorité sont gratuits et sont enseignés au Amber Bar ou au Sharker's Lounge durant le jour ou tôt en soirée.

Durant le jour, les activités à bord sont suffisamment nombreuses pour occuper vos journées en mer : relaxez au bord de la piscine, jouez au mini-golf, allez au café Internet,

prenez un verre ou un café dans l'un des Cafés à bord, allez vous entraîner au centre de sport ou faites-vous dorloter au spa.

Le MSC Orchestra a plusieurs options de restaurations. La Villa Borghese et le l'Ibis-cus sont les salles à manger principales où il est possible de déjeuner, dîner et souper. Le buffet du navire est le Cafeteria La Piazzetta. Tous les goûts peuvent être aisément satisfaits que ce soit au buffet ou en salle à manger.

Dans les restaurants payant, le Shanghai Chinese Restaurant est très recherché à bord. Il offre un espace intime et est ouvert pour le dîner et le souper. Le choix de menu est généreux et regroupe des mets Chinois, Cantonais et Sichuan. Une autre très bonne option est le Cantinella Winer Bar, qui bizarrement, agit également comme un bar sportif. On y retrouve de petites bouchées comme du foie gras ou de l'antipasto que vous pouvez grignoter avant d'aller manger.

Le MSC Orchestra a deux itinéraires au départ de la Gaudeloupe, qu'il est possible de faire l'un après l'autre si on le souhaite. En effectuant ces croisières, vous aurez la chance de découvrir Sainte-Lucie, Barbade, Trinidad & Tobago, Dominique, Grenade, Martinique, ou St.Maarten, Tortola, La Romana, Saint-Kitts, Antigua et la Martinique selon que vous choisissiez de faire une croisière de 7 ou de 14 nuits. De plus, les enfants de moins de 17 ans voyagent gratuitement et les vols sont directs avec Vacances Transat. Ajoutez-y un forfait terrestre avant ou après croisière et vous aurez le clé en main parfait pour vos prochaines vacances. ►



COSTA FAVOLOSA

Le Costa Favolosa est le 4^e navire de la classe Concordia de Costa Crociere, lancé en 2011. Le navire de 114 500 tonnes pouvant accueillir 3000 passagers basé en occupation double. Costa Crociere est l'une des plus grande ligne de croisière d'Europe avec ses navires colorés et décorés selon des thèmes typiquement italiens. Des activités électrisantes sont organisées jour et nuit, au son d'une musique entraînante et les danseurs peuvent s'en donner à cœur joie jusqu'aux petites heures du matin.

Costa Crociere offre des soupers thématiques sept services et ce, chaque soir, dans la salle à manger principale et au moins un somptueux buffet servi à minuit durant la croisière.

Ce navire possède tous les éléments qu'il est possible de retrouver sur un navire de classe Concordia tel que, un Samsara spa à thème Asiatique, un simulateur de course Formule un ainsi qu'un espace piscine où se situe un écran de cinéma géant et un toit coulissant en verre. Le Costa Favolosa offre également une multitude de nouvelles options qu'on ne retrouve pas sur ses navires sœurs : six nouvelles suites avec veranda privée et jacuzzi; un nouvel espace pour adolescents avec cinéma 4D, un bar à crème glacée et un plancher de danse ainsi qu'un nouvel Aqua Park extérieur avec un galion pirate.

Le Théâtre Hortensia est un « vrai » théâtre tout simplement étonnant et aménagé sur 3 ponts. Les spectacles qui y sont présentés sont un mélange de comédie, de magie et de danse.

À bord du navire, il y a 4 piscines dont une pour enfants et une avec verrière amovible, cinq bains à hydromassage et un Toboggan. Il y a 13 bars sur le Favolosa dont le bar Scuderia, un endroit où l'on peut prendre un verre tout en essayant le simulateur de course Formule un dont Costa est si fier et la Cafétéria Porta D'Oro (Bar Café et Chocolat).

Toute l'action durant le jour prend place autour de la piscine Lido qui est dominé par un écran immense. Il y a des jeux, des concours, des cours d'aérobies et du yoga. Si vous ne souhaitez pas prendre de bain de soleil, alors vous pourrez vous rendre sur le pont 5 pour visiter le navire sur toute sa longueur. Étant donné que chaque espace a son propre thème, vous aurez l'impression de vous promener dans une série de scènes de films allant du chanteur de charme dans un bar, suivi du bruit des machines du casino puis, des lumières clignotantes et de la musique disco du prochain, etc. Un grand espace autour de l'atrium est également réservé à une galerie photo, un espace librairie où il fait toujours bon s'installer tranquillement pour y lire un bon livre et bien entendu, le spa et le centre de mise en forme.

Le Samsara Spa est tout simplement magnifique avec des influences variées de feng shui – éclaboussures d'eau, carillons éoliens en Bouddhas en teck. Il y a une grande variété de

traitements qui sauront satisfaire autant les gens seuls que les couples. Juste à côté du spa se trouve le centre de mise en forme avec tous les éléments nécessaires pour vous entraîner.

Les restaurants à bord du Favolosa reflètent parfaitement la culture du Sud de l'Europe avec ses heures de repas établies à 19h30 ou 21h30. Il y a une salle à manger principale Duca D'Orléans sur deux ponts. Le choix de menu est le même dans les deux salles à manger soit : 3 entrées, 2 pâtes, 2 soupes, 3 repas principaux et quelques salades. Chaque salle à manger est également ouverte pour le déjeuner et le dîner. Le buffet Ca' D'Oro est énorme et il y a une variété incroyable au déjeuner incluant pains, fromages, viandes froides, etc. Vous pouvez également y dîner mais, le choix est un peu plus restreint.

La pièce de résistance du Costa Favolosa est le Club Favolosa (Restaurant Club à la carte), le restaurant gastronomique et payant du navire. Cet endroit vous fera découvrir différents horizons d'une manière savoureuse.

Le Costa Favolosa a un itinéraire au départ de la Romana. Cet itinéraire vous fera découvrir l'île Catalina, Saint-Kitts, Antigua, Martinique, Guadeloupe et St.Maarten. De plus, les forfaits boissons sont vraiment avantageux, les enfants de moins de 17 ans voyagent gratuitement et les vols sont directs avec Vacances Transat. Ajoutez-y un forfait terrestre avant ou après croisière et vous aurez un clé en main parfait pour vos prochaines vacances. ■



**L'EUROPE
POUR TOUT
LE MONDE**



**ÉCONOMISEZ
JUSQU'À**

**230\$
PAR COUPLE***

Transferts GRATUITS

Réservez une croisière en Europe avant le 31 janvier 2016 et obtenez gratuitement les transferts aller-retour entre l'aéroport et le port à Barcelone, Rome, Venise et Athènes!

Valide pour les croisières du 1^{er} avril au 31 octobre 2016.

Avantages croisières avec Transat!

- Forfaits incluant le vol, la croisière et les transferts
- Vols directs avec Air Transat de Montréal, Toronto ou Vancouver avec des vols de correspondance de Québec
- Allocation de bagages GRATUITE jusqu'à 30 kg, selon la destination
- Protection des vols GRATUITE pour plus de tranquillité d'esprit en cas d'un retard de votre vol ou de votre navire
- Confort et privilèges additionnels avec Option Plus et Classe Club! (\$)
- Hébergement pré et post croisière, circuits et excursions (\$)

Pour tous les détails, contactez votre agent de voyages ou transat.com

*Promotion transferts gratuits: applicable aux croisières Transat réservées en conjonction avec un vol opéré par Air Transat. Valable pour des nouvelles réservations effectuées d'ici le 31 janvier 2016, pour des départs du 1^{er} avril au 31 octobre 2016. Valable sur des transferts partagés de l'aéroport au port à Barcelone, Rome (Civitavecchia), Venise ou Athènes (Le Pirée). L'offre est aussi valide pour les transferts de ces ports vers les hôtels au centres-ville mentionnés sur le transat.com. À l'exception des transferts à Venise de l'hôtel au port, qui sont valides uniquement aux hôtels situés dans le quartier Mestre. L'économie de 230\$ par couple est applicable pour un transfert à Rome. Aucun crédit ne sera appliqué pour des transferts non utilisés. Offre à capacité contrôlée et peut être retirée en tout temps sans préavis. Des conditions supplémentaires et des restrictions s'appliquent. Pour tous les détails et conditions générales, veuillez consulter transat.com. Transat est une division de Transat Tours Canada inc., et est titulaire d'un permis du Québec (n° 754241), ses bureaux sont situés au 300, rue Léo-Pariseau, bureau 500, Montréal (Québec) H2X 4C2.

**CE N'EST PAS SEULEMENT
UNE CROISIÈRE, C'EST
UNE AVENTURE EN MER**



HARMONY OF THE SEAS



Vivez l'expérience Harmony of the Seas® - le troisième navire à rejoindre l'avant-gardiste Classe Oasis. L'Harmony of the Seas® dispose de sept quartiers distincts et vous offrira un ensemble d'expériences, de services et d'activités extraordinaires en haute mer. Les passagers pourront tester leur bravoure avec les trois toboggans qui survolent le Central Park, mais aussi laisser leur imagination prendre son envol avec la Zone Enfants – la plus grande en pleine mer. L'Harmony disposera également du Bionic Bar sur la Royal Promenade, déjà

incorporé au sein du Quantum of the Seas®, mettant en scène des robots barmans. Les cabines intérieures seront aussi équipées en exclusivité, de balcons virtuels qui offrent une vue sensationnelle au sein de chaque cabine. De plus, les passagers pourront profiter de la technologie RFID avec les RoyalWOWbands qui leur permettent d'accéder à leurs cabines mais aussi d'effectuer des achats et réservations. Tout comme ses jumeaux, l'Harmony proposera également la connexion internet la plus performante en haute mer.



Croisière en Méditerranée

Des monuments antiques des villes italiennes, aux plages immaculées des îles grecques, de l'ambiance festive des côtes espagnoles, à l'atmosphère chargée d'histoire des citées turques, laissez-vous emporter de découverte en découverte au fil d'une de nos croisières en Méditerranée !

Avec nos départs de Barcelone et Rome, nos croisières vous feront découvrir le meilleur de ce que la Méditerranée a à vous offrir.

N'attendez plus pour découvrir les escales que nous vous proposons pour une croisière inoubliable en Méditerranée !

ANTHEM OF THE SEAS



L'Anthem of the Seas®, le second navire de la classe Quantum est encore plus spectaculaire ! Des cabines récemment rénovées et décorées avec goût, une technologie de pointe, des infrastructures uniques en mer ou encore les meilleurs restaurants avec des chefs de renommée internationale proposant de délicieux plats. Tout ceci ne représente qu'une infime partie de tout ce que vous trouverez à bord. Nous avons fait appel à des

experts réputés dans les domaines du design, sport, fitness et du spectacle afin de vous offrir le meilleur de leur savoir-faire. Nous faisons un bond dans le futur avec ce second navire de la classe Quantum, et nous tenons ainsi notre promesse quant à la construction de navires qui vous amènent à de nouvelles hauteurs. Explorez un monde où l'innovation est primordiale.



Croisière à Cape Liberty

Le port de croisière de Cape Liberty est situé dans le port de New York à Bayonne dans le New Jersey. Il se trouve à seulement 10 km de la ville de New York et à 5 km de l'aéroport international Newark Liberty.

Son emplacement en bord de mer et sa proximité vis-à-vis de la « Grosse pomme » permettent aux visiteurs de profiter aisément de tout ce que New York a à offrir tout en leur donnant également accès aux racines historiques du New Jersey du nord. Un parking pour les passagers se trouve à proximité du terminal de croisière.

OASIS OF THE SEAS



Embarquez sur notre navire le plus innovant et imaginatif à ce jour, l'Oasis of the Seas où, pour la première fois, les espaces de loisir deviennent de véritables quartiers en mer. Découvrez le Central Park, un espace public révolutionnaire qui marie nature et croisière. Appréciez le charme et la modernité du quartier Boardwalk. Visitez les installations aquatiques et sportives. Découvrez le pont de piscines, les murs d'escalade, les terrains de basketball, etc. N'oubliez pas de faire un détour par la Youth Zone, espace zone dédié aux plus jeunes qui permet aux enfants de s'amuser et aux parents d'avoir l'esprit tranquille. Avec sept quartiers distincts, tout le monde peut découvrir et vivre des expériences

uniques. Les passagers de l'Oasis of the Seas peuvent désormais découvrir la DreamWorks Experience en plus des activités palpitantes organisées à bord pour les familles et vivre toujours plus d'aventures incroyables. Avec la DreamWorks Experience, vivez des moments inoubliables en compagnie de vos personnages préférés des films d'animation Shrek, Madagascar, Kung Fu Panda et Dragons. Les passagers peuvent se faire photographier avec les personnages, les rencontrer pendant les repas, admirer leurs numéros pendant les parades et regarder leurs films dans nos nouvelles salles de cinéma en 3D. Sur ce véritable joyau, rien ne semble impossible. Il faut le voir pour le croire.



Croisière à Miami

Cette ville internationale du sud de la Floride n'est pas que la porte d'accès à l'Amérique latine, loin de là.

C'est l'une des destinations de vacances les plus prisées de la planète.

Avec ses plages réputées dans le monde entier, sa vie nocturne sans équivalent, sa cuisine unique et son ambiance latino, Miami est à découvrir absolument. Et avant de partir, offrez-vous une visite guidée de cette ville passionnante.





ROYAL CARIBBEAN

La classe Royal Suite de Royal Caribbean

Royal Caribbean a annoncé sa nouvelle classe de navire pour 2016 : la Royal Suite Class. Cette nouvelle classe est conçue dans le but d'offrir aux croisiéristes les plus exigeants, des services qui soient à la mesure de leurs attentes et de leurs besoins.

La classe Royal Suite permettra aux clients de profiter d'une expérience hors du commun qui offrira un large éventail d'avantages et de commodités telles qu'on peut en espérer lorsque l'on recherche des vacances de luxe. Elle redéfinira le luxe en mer et les voyageurs, même les plus pointilleux, trouveront satisfaction à bord des navires de la classe Royal Suite.

Les fonctions Premium comprennent un Royal Genie, un assistant personnel qui répondra à tous vos besoins et qui est certifié par le British Butler Institute; un service VOOM gratuit, qui vous permettra d'accéder à l'Internet le plus rapide en mer; des restaurants de spécialités gratuits; un forfait boisson ultime; les pourboires; des places de choix dans certaines salles et un équipement des plus modernes dans les chambres.

Les services offerts par la classe Royal Suite seront répartis sur trois niveaux : Star Class, Sky Class et Sea Class.

La Star Class vous donne accès à un Royal Genie, un assistant personnel qui se consacrera spécialement à réaliser toutes vos demandes. Vous aurez accès à un forfait boisson ultime; des restaurants de spécialités gratuits; des repas spéciaux dans votre suite; un minibar gratuit, etc. La Star Class vous offre différentes catégories de chambre telles que : Royal Loft Suite; Owner's Loft; Four-Bedroom Family Suite; Grand Loft; Sky Loft Suite et Two-Bedroom AquaTheater Suite.

La Sky Class vous offre un service de concierge qui vous donnera accès à des réservations prioritaires pour : les restaurants, les spectacles, l'embarquement et le débarquement, le pont soleil, les plages privées sur

certaines îles, etc. Plusieurs gratuités sont incluses avec la Sky Class telles que, VOOM Internet, Spa et bien plus encore. Les catégories de chambre auxquelles vous aurez accès sont : AquaTheater suite; Crown Loft Suite; Owner's Suite; Royal Family Suite; Superior Grand Suite et Grand Suite.

Et enfin, la Sea Class, vous permet de vous faire gâter et de profiter de bouteilles d'eau gratuites, de commodités luxueuses pour salle de bain, etc. Les catégories de chambres incluent : Family Connected Junior Suite; Family Junior Suite; Junior Suite et Spa Junior Suite.

Les passagers de Royal Suite méritent le meilleur et les souvenirs ne font pas exception!

Coton Égyptien, fleurs fraîchement coupées, tuiles de marbre, serviettes duveteuses, balcon privé avec vue sur l'océan et truffe chocolatée sur les oreillers! Tout ce qu'il y a de mieux pouvant plaire et satisfaire les clients les plus pointilleux. Il y a certaines choses auxquelles nous nous attendons lors d'une croisière de luxe mais, nous espérons toujours ce petit quelque chose de plus, cet extra qui rendra l'expérience non seulement luxueuse mais aussi, mémorable. Nous souhaitons tous pouvoir raconter une histoire, vivre une aventure, vivre un voyage inspirant et surprenant.

La classe Royal Suite saura combler tous ces besoins et apportera à chaque passager, une expérience de luxe unique qui restera marqué dans les mémoires et qui donneront de superbes histoires à raconter.

Contactez votre agent Voyage Vasco pour plus de détails ou consulter le www.voyagevasco.com



Le Queen Mary 2 a subi d'importantes rénovations

Le navire Queen Mary 2 de Cunard a subi une vaste rénovation de 25 jours en cale sèche au chantier naval Blohm+Voss à Hambourg, en Allemagne, cet été soit, du 27 mai au 21 juin.

La remise à neuf a été conçue pour affiner et actualiser les espaces intérieurs des passagers et a permis de mettre en place, plusieurs nouvelles innovations. Celles-ci comprennent l'introduction de 15 cabines simples, de 30 cabines supplémentaires avec balcon dans le Britannia Club (ainsi que l'expansion du restaurant dédié aux passagers du Britannia Club) et de 10 autres chenils pour les voyageurs à quatre pattes.

Les nouveaux hébergements récemment annoncés ont été mis en vente le 15 juillet pour les départs d'été de la fin juin 2016 du Queen Mary 2.

www.cunard.com

Départs exclusifs sans escale de la ville de QUÉBEC*

Les croisières dans
les Caraïbes de
Celebrity Cruises.
**Des vacances
tout compris!**



Commentaires des passagers ayant déjà voyagé avec nous:
"Des vacances fantastiques! ... Nous avons été traités aux petits soins du début à la fin!"
"C'est tellement pratique de pouvoir partir de notre aéroport local!"

Des croisières vacances dans les Caraïbes, c'est si facile
Cabines avec balcon à partir de 2399\$*

C'est tout compris:

- La croisière de 7 nuits dans les Caraïbes de l'Est ou de l'Ouest à bord du navire Celebrity Silhouette®
- Le vol aller-retour sans escale de Québec (QC) vers West Palm Beach (FL)*
- Le forfait boissons classique qui inclut la bière, le vin, les spiritueux et plus, une valeur approximative de 900\$*
- Les pourboires et les taxes*
- Le transport terrestre en Floride

Départs tous les dimanches du 31 janvier au 3 avril 2016*

Celebrity **X** Cruises®

Voyage **VASCO**
& l'Univers de la Croisière

1-855-998-2726

voyagevasco.com | facebook.com/voyagevasco | youtube.com/voyagevasco

*Visitez le www.celebritycruises.com/canada pour les conditions générales. L'offre s'applique aux départs entre le 31 janvier et le 3 avril 2016. Les prix sont en dollars canadiens, par personne, en occupation double, pour les nouvelles réservations individuelles, selon les disponibilités, sujets à changement en tout temps, incluent toutes les taxes, les frais et les droits de port. Les prix sont basés sur les minimums les plus bas, comme suit, et varient selon la croisière : cabine avec balcon de catégorie 2D à partir de 2399 \$ départ 27 mars à bord du navire Celebrity Silhouette®. D'autres catégories/types d'occupation et dates de départ sont offertes à divers prix. Le forfait boissons classique s'applique à deux personnes (21 ans et plus) par cabine et comprend la bière jusqu'à 6,00 \$ par verre, les spiritueux et les cocktails jusqu'à 8,00 \$ par consommation, le vin jusqu'à 9 \$ par verre, ainsi que les boissons gazeuses, les jus frais et en bouteille, les cafés et les thés haut de gamme et les bouteilles d'eau ordinaires. Un rehaussement de forfait boissons est offert moyennant des frais additionnels plus les pourboires. Les pourboires sont pour deux personnes par cabine et incluent les pourboires pour les employés de cabine, les serveurs, les aides-serveurs et le maître d'hôtel (selon les montants suggérés par les lignes directrices relatives aux pourboires). Les troisième et quatrième passagers reçoivent un forfait internet de 40 minutes, les pourboires et le forfait boissons sans alcool. Ce dernier peut être rehaussé pour un forfait boissons avec alcool moyennant des frais supplémentaires. Franchise de bagages : 20 kg (44 lb) par personne. Celebrity Silhouette® Caraïbes de l'Est, les dimanches 31 janvier, 14 et 28 février, 13 et 27 mars, Caraïbes de l'Ouest, les dimanches 7 et 21 février, 6 et 20 mars, 3 avril. Le transport aérien en classe économique entre Québec (QC) et West Palm Beach (FL). Les ports d'escale varient selon l'itinéraire. Ne peut être combiné à aucune autre offre. Le nombre de places est en fonction de la disponibilité et peut changer au moment de la réservation. Veuillez vous renseigner sur les conditions générales concernant l'acompte, le règlement du solde et les frais d'annulation. Certaines restrictions s'appliquent. Celebrity Cruises se réserve le droit de corriger les erreurs, les inexactitudes ou les oublis et de changer les tarifs, frais ou surcharges à tout moment et sans préavis. ©2014 Celebrity Cruises Inc. Enregistrement des navires : Malte et Équateur. Reproduction interdite. 05/15 • 5913

Départs exclusifs sans escale d'OTTAWA*

Les croisières dans
les Caraïbes de
Celebrity Cruises.
**Des vacances
tout compris!**



Commentaires des passagers ayant déjà voyagé avec nous:
"Des vacances fantastiques! ... Nous avons été traités aux petits soins du début à la fin!"
"C'est tellement pratique de pouvoir partir de notre aéroport local!"

Des croisières vacances dans les Caraïbes, c'est si facile
Cabines avec balcon à partir de 2499\$*

C'est tout compris:

- La croisière de 7 nuits dans les Caraïbes de l'Est ou de l'Ouest à bord du navire Celebrity Reflection®
- Le vol aller-retour sans escale d'Ottawa (ON) vers Miami (FL)*
- Le forfait boissons classique qui inclut la bière, le vin, les spiritueux et plus, une valeur approximative de 900\$*
- Les pourboires et les taxes*
- Le transport terrestre en Floride

Départs tous les samedis du 30 janvier au 2 avril 2016*

Celebrity X **Cruises®**

Voyage **VASCO**
& l'Univers de la Croisière

1-855-998-2726

voyagevasco.com | facebook.com/voyagevasco | youtube.com/voyagevasco

*Visitez le www.celebritycruises.com/canada pour les conditions générales. L'offre s'applique aux départs entre le 30 janvier et le 2 avril 2016. Les prix sont en dollars canadiens, par personne, en occupation double, pour les nouvelles réservations individuelles, selon les disponibilités, sujets à changement en tout temps, incluent toutes les taxes, les frais et les droits de port. Les prix sont basés sur les minimums les plus bas, comme suit, et varient selon la croisière : cabine avec balcon de catégorie 2D à partir de 2499 \$ départs 5, 19 mars et 2 avril à bord du navire Celebrity Reflection®. D'autres catégories/types d'occupation et dates de départ sont offertes à divers prix. Le forfait boissons classique s'applique à deux personnes (21 ans et plus) par cabine et comprend la bière jusqu'à 6,00 \$ par verre, les spiritueux et les cocktails jusqu'à 8,00 \$ par consommation, le vin jusqu'à 9 \$ par verre, ainsi que les boissons gazeuses, les jus frais et en bouteille, les cafés et les thés haut de gamme et les bouteilles d'eau ordinaires. Un rehaussement de forfait boissons est offert moyennant des frais additionnels plus les pourboires. Les pourboires sont pour deux personnes par cabine et incluent les pourboires pour les employés de cabine, les serveurs, les aides-serveurs et le maître d'hôtel (selon les montants suggérés par les lignes directrices relatives aux pourboires). Les troisième et quatrième passagers reçoivent un forfait internet de 40 minutes, les pourboires et le forfait boissons sans alcool. Ce dernier peut être rehaussé pour un forfait boissons avec alcool moyennant des frais supplémentaires. Franchise de bagages : 20 kg (44 lb) par personne. Celebrity Reflection® Caraïbes de l'Est, 6 et 20 février, 5 et 19 mars, 2 avril, Caraïbes de l'Ouest, 30 janvier, 13 et 27 février, 12 et 26 mars. Le transport aérien en classe économique entre Ottawa (ON) et Miami (FL). Les ports d'escale varient selon l'itinéraire. Ne peut être combiné à aucune autre offre. Le nombre de places est en fonction de la disponibilité et peut changer au moment de la réservation. Veuillez vous renseigner sur les conditions générales concernant l'acompte, le règlement du solde et les frais d'annulation. Certaines restrictions s'appliquent. Celebrity Cruises se réserve le droit de corriger les erreurs, les inexactitudes ou les oublis et de changer les tarifs, frais ou surcharges à tout moment et sans préavis. ©2014 Celebrity Cruises Inc. Enregistrement des navires : Malte et Équateur. Reproduction interdite. 05/15 • 5913



MSC commercialise les croisières à Cuba au Canada

Dès le mois de décembre 2015, MSC Croisières positionnera le MSC Opéra à La Havane, à Cuba, pour la saison 2015-2016.

Ces nouvelles croisières à bord du MSC Opéra, qui a été entièrement rénové dans le cadre du programme Renaissance de MSC, permettront aux clients en quête de soleil de pouvoir partir vers Cuba en embarquant à La Havane ou à Montego Bay.

MSC proposera 16 différentes croisières dans les Caraïbes qui permettront aux passagers de voguer vers la Jamaïque, les îles Caïmans et le Mexique avec deux nuits et deux jours et demi passés dans la capitale cubaine.

Les nouveaux forfaits MSC incluront les vols, les transferts et le forfait boissons Allegrissimo classique inclus dans le prix pour des itinéraires de sept nuits. Les vols seront offerts de Toronto vers La Havane, Varadero et Montego Bay; de Montréal vers Varadero et Montego Bay et d'Ottawa, Winnipeg et Halifax vers Varadero.

Les passagers du MSC Opera pourront explorer le vieux centre-ville de La Havane et découvrir l'histoire, la culture et l'architecture de cette ville reconnue au patrimoine mondial de l'UNESCO.

Les passagers pourront plonger avec les tortues de mer à l'île de Cozumel, au Mexique, et y visiter des ruines mayas extraordinaires dont celles de Tulum; expérimenter le rafting en eau vive à Montego Bay, sur la rivière Martha Brae ou, en apprendre d'avantage sur la légende qui entoure Rose Hall Great House et sa propriétaire infâme, Annee Palmer, surnommée « La Sorcière Blanche », qui aurait assassiné trois maris et d'innombrables esclaves sous la torture, pour son propre divertissement; visiter d'anciennes plantations; faire de la plongée en profitant pleinement des îles Caïmans à Stingray City en partant en excursion en catamaran vers les récifs coralliens ou encore, relaxer tout simplement sur la plage de Seven Mile Beach.

Toutes ces croisières sont disponibles pour les résidents du Canada seulement et peuvent être achetées par le biais des agents de voyages étant donné que les réservations en ligne sur www.msccruisesusa.com ne peuvent être effectuées que par les résidents de la France.





EUROPA 2

Tout sauf traditionnel

Lancé en mai 2013, l'Europa 2 a marqué un changement radical de direction pour la compagnie Hapag-Lloyd, en supprimant l'hypothèse que les croisières haut de gamme sont, du moins en général, synonyme de tradition. L'Europa 2 est tout sauf traditionnel! Son luxe découle directement du 21^e siècle, où l'espace importe et où la vie à bord, ainsi que ce que vous portez, est une question de choix. Ce navire moins traditionnel et orienté plus sur la famille est définitivement plus contemporain que l'Europa, le navire vedette luxueux de la compagnie.

Long de 225.38 mètres pour une largeur de 26.7 mètres et un tirant d'eau de 6.3 mètres, l'Europa 2 présente une jauge de 40.000 tonneaux. Doté de deux pods, moteurs électriques placés dans des nacelles orientables, il affiche une puissance propulsive de 24 MW, ce qui lui permet d'atteindre la vitesse de 21 nœuds. Pouvant embarquer jusqu'à 516 passagers, servis par plus de 370 membres d'équipage, le navire dispose de 251 cabines et suites, toutes dotées d'un balcon. Les deux plus grandes (Owner suites) ont une surface de 114m² alors que les deux suites Penthouse s'étalent sur 88 m². L'Europa 2 compte également 16 suites Spa ainsi que 16 grandes suites de 52m², 59 suites Ocean, 141 Véranda Suites de 35 m² et 7 suites familiales de 2 x 27 m².

La décoration intérieure du navire est très travaillée, à la fois moderne et élégant, avec de hauts plafonds à l'étage principal. Mis à part la zone bar et réception, les espaces sont plus intimes et confortables que grandiose. Les couleurs sont subtiles et l'acier et le calcaire sont utilisés partout. Le navire dispose de plafonds décorés de feuilles argentées et d'un éclairage halogène, avec des projections de couleurs vives telles que, le vert granny smith des chandeliers en verre Murano qui se retrouve dans le restaurant Serenissima, le seul endroit sur le navire où le marbre est utilisé. Tout l'art est original et comprend des œuvres de Damien Hirst et de Gerhard Richter, en plus des œuvres spécialement conçues pour l'Europa 2.

Il y a cinq restaurants à bord soit, une grande salle à manger (Weltmeere), un restaurant Français (Tarragon), un restaurant Italien (Serenissima), un restaurant Asiatique (Elements), un buffet ouvert sur l'extérieur (Yacht Club) et un sushi bar (Sakura). L'Ocean Spa est une destination à ne pas manquer avec ses nombreux saunas, salles de relaxation, salon de beauté, salle de gym et salon en plein air. Les passagers disposent d'une salle de spectacle et d'une demi-douzaine de bars et de salons, dont un piano bar, un jazz club, un bar panoramique avec vue sur la mer et un bar servant de discothèque. Le tout est agrémenté par la présence à bord d'artistes de haut niveau, qui donnent vie à ces lieux.

Sur le pont supérieur, un très bel espace piscine se déploie sous une grande verrière amovible, qui peut se fermer lorsque la météo est peu clémente. Ce pont comprend un grand bassin, un bar, des canapés et des espaces préservant l'intimité des passagers. Au niveau supérieur, on trouve un grand solarium avec bain à remous. C'est un navire plus qu'impressionnant et, même s'il n'est pas parfait, le décor est superbe et la sensation d'espace, avec les hauts plafonds et les larges couloirs, est inégalée.

Comme Hapag-Lloyd est une compagnie allemande, la plupart des passagers seront germanophones mais, toutes les croisières sont bilingues alors, attendez-vous également ►

à une proportion de professionnels britanniques aisés qui veulent un véritable luxe mais, sans faste ni cérémonie.

Les familles sont les bienvenues - les enfants âgés de 12 ans et moins voyage gratuitement lorsqu'ils partagent la cabine avec leurs parents ou deux adultes et il y a des « nounous » et une petite aire de jeux mais, ce style de voyage est plus adapté aux adolescents qui savent apprécier les destinations qu'ils visiteront plutôt que ceux à la recherche d'une stimulation constante. Par ailleurs, le navire dispose d'un programme pour les enfants et les adolescents, avec des clubs encadrés suivant les tranches d'âge.

CABINES

Toutes les cabines sur l'Europa 2 sont des suites avec de grands balcons et sont les plus frappantes que j'ai eu l'occasion de voir en mer - et pas seulement pour la décoration fraîche et contemporaine mais aussi pour leur taille (la catégorie la plus basse fait deux fois la taille des cabines de qualité à bord des navires de marché grand public) ... et attention aux détails!

Il y a un meuble dans chaque cabine avec un mini-bar en-dessous et des espaces faits sur mesure au-dessus pour y mettre les verres, les couverts, une machine à expresso, et plus. Il y a des miroirs cachés derrière les portes car, apparemment, « les femmes ne veulent pas toujours se voir ». Ouvrez le placard et vous y trouverez une section spécialement conçue pour suspendre les robes longues (attentionné mais, relativement inutile étant donné le code vestimentaire décontracté du navire). Il y a même des sections pour les sacs à main et les chaussures.

Ma cabine était une suite très spacieuse avec vue sur l'océan spécifiquement définie par le coin sommeil et le coin vie. Comme prévu sur un navire de cette classe, il y avait une douche et une baignoire séparée. Les suites Spa ont une vue similaire mais, les chambres sont un tiers plus grandes, viennent avec un maître d'hôtel et la douche peut être transformée en un bain de vapeur.

Jusqu'à maintenant c'est impressionnant, mais si « impressionnant » n'est pas assez bon pour vous, alors il y a le Grand Penthouse et le Owner's Suites, chacune avec un espace sommeil et vie défini mais aussi, avec une méridienne dans la salle de bain où il est possible de vous prélasser avec vue sur la mer.

Réservez l'une de ces cabines et vous obtenez de la bière gratuite à volonté ainsi que des boissons gazeuses et des spiritueux dans le minibar (également disponible dans les suites spa). Choisissez la Veranda ou l'Ocean Suites et seulement la bière et les boissons gazeuses seront fournies.

ALIMENTS ET BOISSONS

Hapag-Lloyd a beaucoup évolué depuis l'Europa. L'Europa 2 offre maintenant aux passagers la possibilité de manger quand et avec qui ils veulent. Plus d'assignement de places ou d'heures définies pour les repas!

L'équivalent de la salle à manger est le Weltmeere. J'ai pris un repas très agréable dans cette salle mais, il a fallu si longtemps pour que je sois servi, qu'il n'y avait plus de temps pour prendre le dessert ou café si je voulais pouvoir être à l'heure pour le spectacle. Cela en valait toutefois la peine malgré tout.

Le buffet du Yacht Club est un restaurant spacieux avec de nombreux sièges à l'intérieur et à l'extérieur et avec stations de nourriture qui sont bien espacées, ce qui aide à réduire les files d'attente. J'ai beaucoup apprécié le choix de pains au petit déjeuner et le thé en feuilles servi dans des pots.

LIEUX DE RESTAURATION ALTERNATIFS

Il y a cinq autres restaurants sans frais, tous à sièges ouverts et comptant un bon nombre de tables pour deux.

J'ai personnellement essayé le restaurant Italien Serenissima et j'avoue que la nourriture était simplement délicieuse. Toutefois, le service était très lent (une heure pour obtenir une entrée). On m'a dit que le restaurant était occupé de façon inattendue (la plupart des tables étaient en effet pleines) mais, honnêtement, étant donné la qualité de la nourriture, cela aurait dû être anticipé de leur part.

Il y a aussi un restaurant asiatique et un français, un bar à sushis et un bar à vin, Grande Réserve, qui sert de petits plats pour un maximum de 12 personnes. Je n'ai pas eu l'occasion de les essayer mais, j'en ai vérifié les menus et j'ai été très intrigué par le restaurant français, qui comprenait du pigeon confit et de la tête de veau cuite au four. Les autres restaurants semblaient également très alléchants et je me promets de tous les essayer lors de ma prochaine croisière à bord.

BARS ET SALONS

En tout, il y a six bars et salons, incluant le chic Belvédère Lounge, avec son art-déco de style Miami Beach, qui est l'endroit idéal pour prendre le thé en après-midi ou pour assister à des concerts. Avec un piano dans un coin et une cabine de DJ dans l'autre, il peut rapidement passer d'un bar tranquille à un lieu de fête. Le Sansibar, qui est une filiale éponyme d'un bar qui est situé sur l'île allemande de Sylt, est un endroit de détente animé avec un DJ en soirée. Le Herrenzimmer est un fumoir pour gentleman où l'on retrouve un feu audio LED qui permette à ces messieurs de se détendre tout en écoutant le crépitemment du feu. ►



Hapag-Lloyd

Départs exclusifs sans escale de la ville de QUÉBEC*

Les croisières dans
les Caraïbes de
Celebrity Cruises.
**Des vacances
tout compris!**



Commentaires des passagers ayant déjà voyagé avec nous:
"Des vacances fantastiques! ... Nous avons été traités aux petits soins du début à la fin!"
"C'est tellement pratique de pouvoir partir de notre aéroport local!"



Des croisières vacances dans les Caraïbes, c'est si facile
Cabines avec balcon à partir de 2399\$*

C'est tout compris:

- La croisière de 7 nuits dans les Caraïbes de l'Est ou de l'Ouest à bord du navire Celebrity Silhouette®
- Le vol aller-retour sans escale de Québec (QC) vers West Palm Beach (FL)*
- Le forfait boissons classique qui inclut la bière, le vin, les spiritueux et plus, une valeur approximative de 900\$*
- Les pourboires et les taxes*
- Le transport terrestre en Floride

Départs tous les dimanches du 31 janvier au 3 avril 2016*

Celebrity **X** Cruises®

Voyage **VASCO**
& l'Univers de la Croisière

1-855-998-2726

voyagevasco.com | facebook.com/voyagevasco | youtube.com/voyagevasco

*Visitez le www.celebritycruises.com/canada pour les conditions générales. L'offre s'applique aux départs entre le 31 janvier et le 3 avril 2016. Les prix sont en dollars canadiens, par personne, en occupation double, pour les nouvelles réservations individuelles, selon les disponibilités, sujets à changement en tout temps, incluent toutes les taxes, les frais et les droits de port. Les prix sont basés sur les minimums les plus bas, comme suit, et varient selon la croisière : cabine avec balcon de catégorie 2D à partir de 2399 \$ départ 27 mars à bord du navire Celebrity Silhouette®. D'autres catégories/types d'occupation et dates de départ sont offertes à divers prix. Le forfait boissons classique s'applique à deux personnes (21 ans et plus) par cabine et comprend la bière jusqu'à 6,00 \$ par verre, les spiritueux et les cocktails jusqu'à 8,00 \$ par consommation, le vin jusqu'à 9 \$ par verre, ainsi que les boissons gazeuses, les jus frais et en bouteille, les cafés et les thés haut de gamme et les bouteilles d'eau ordinaires. Un rehaussement de forfait boissons est offert moyennant des frais additionnels plus les pourboires. Les pourboires sont pour deux personnes par cabine et incluent les pourboires pour les employés de cabine, les serveurs, les aides-serveurs et le maître d'hôtel (selon les montants suggérés par les lignes directrices relatives aux pourboires). Les troisièmes et quatrièmes passagers reçoivent un forfait internet de 40 minutes, les pourboires et le forfait boissons sans alcool. Ce dernier peut être rehaussé pour un forfait boissons avec alcool moyennant des frais supplémentaires. Franchise de bagages : 20 kg (44 lb) par personne. Celebrity Silhouette® Caraïbes de l'Est, les dimanches 31 janvier, 14 et 28 février, 13 et 27 mars, Caraïbes de l'Ouest, les dimanches 7 et 21 février, 6 et 20 mars, 3 avril. Le transport aérien en classe économique entre Québec (QC) et West Palm Beach (FL). Les ports d'escale varient selon l'itinéraire. Ne peut être combiné à aucune autre offre. Le nombre de places est en fonction de la disponibilité et peut changer au moment de la réservation. Veuillez vous renseigner sur les conditions générales concernant l'acompte, le règlement du solde et les frais d'annulation. Certaines restrictions s'appliquent. Celebrity Cruises se réserve le droit de corriger les erreurs, les inexactitudes ou les oublis et de changer les tarifs, frais ou surcharges à tout moment et sans préavis. ©2014 Celebrity Cruises Inc. Enregistrement des navires : Malte et Équateur. Reproduction interdite. 05/15 • 5913

DIVERTISSEMENT

Seize spectacles ont été créés pour l'Europa 2. Ces spectacles reposent principalement sur les effets visuels plutôt que sur la parole et ce, en raison de la combinaison de passager allemand et anglais à bord.

Quatre spectacles sont basés sur les éléments - air, terre, feu et eau. Agréable et un peu excentrique (pensez à des baignoires, des acrobaties et quatre hommes en tenue légère qui font la danse du Lac des Cygnes tout en conservant leur modestie derrière leurs serviettes) ces spectacles se changent rapidement en acrobaties de style Cirque, qui sont aujourd'hui omniprésents sur plusieurs navires de croisière.

Le soir venu, il y a le club de jazz et la boîte de nuit Sansibar dont je vous ai parlé ci-dessus, sans oublier l'espace piscine qui est équipé d'un système de sonorisation, de lumières et d'une scène pour les soirées spéciales sous les étoiles (ou le toit rétractable).

N'oublions pas les deux bibliothèques! Il y en a une où vous pouvez lire un bon tranquillisant et une autre où sont situés les

ordinateurs. Il y a même une galerie d'art où les artistes invités locaux peuvent exposer (et vendre) leurs créations et organiser des ateliers. Une salle de cinéma 3D une école de cuisine Miele avec des cours coûtant environ 95\$ par séance matinale sont également mis à la disposition des passagers.

SPA ET SPORT

L'Europa 2 comprend un splendide centre de bien-être tout de blanc vêtu. Ce vaste Spa est doté de quatre saunas, d'une salle de relaxation, d'un bain à remous et de huit autres salles de soins le tout avec vue sur la mer. Les traitements vont du massage Shiatsu, aux gommages corporels d'algues en passant par les soins du visage exfoliant et l'espace « spa personnel » avec bain à remous privé, sauna et salle de traitement. Réservé à l'heure ou à la journée cet endroit est très populaire auprès des couples.

À proximité, les mordus de sport pourront trouver une salle d'entraînement bien équipée où il est possible de suivre des classes de spinning et de Pilates. Sans oublier, le simulateur de golf avec analyse vidéo post-swing.

LES ITINÉRAIRES

L'Europa 2 possède des itinéraires de sept nuits en Méditerranée qui peuvent être reliés pour créer des itinéraires de 14 à 21 nuits.

Après sa livraison par STX France et son baptême, l'Europa 2 a débuté sa première saison estivale avec différentes croisières d'une semaine en Méditerranée. Puis, à l'automne et durant l'hiver 2013/2014, le navire a proposé des itinéraires vers la péninsule arabique et l'Asie.

Si vous êtes familier avec le vénérable Europa et que vous souhaitez vivre une expérience plus décontractée, l'Europa 2 offre une expérience croisière tout à fait incomparable. L'accent mis sur la nourriture, l'espace, les itinéraires et le service en fait un ajout superbe à la gamme des croisières de luxe et un incontournable. ■

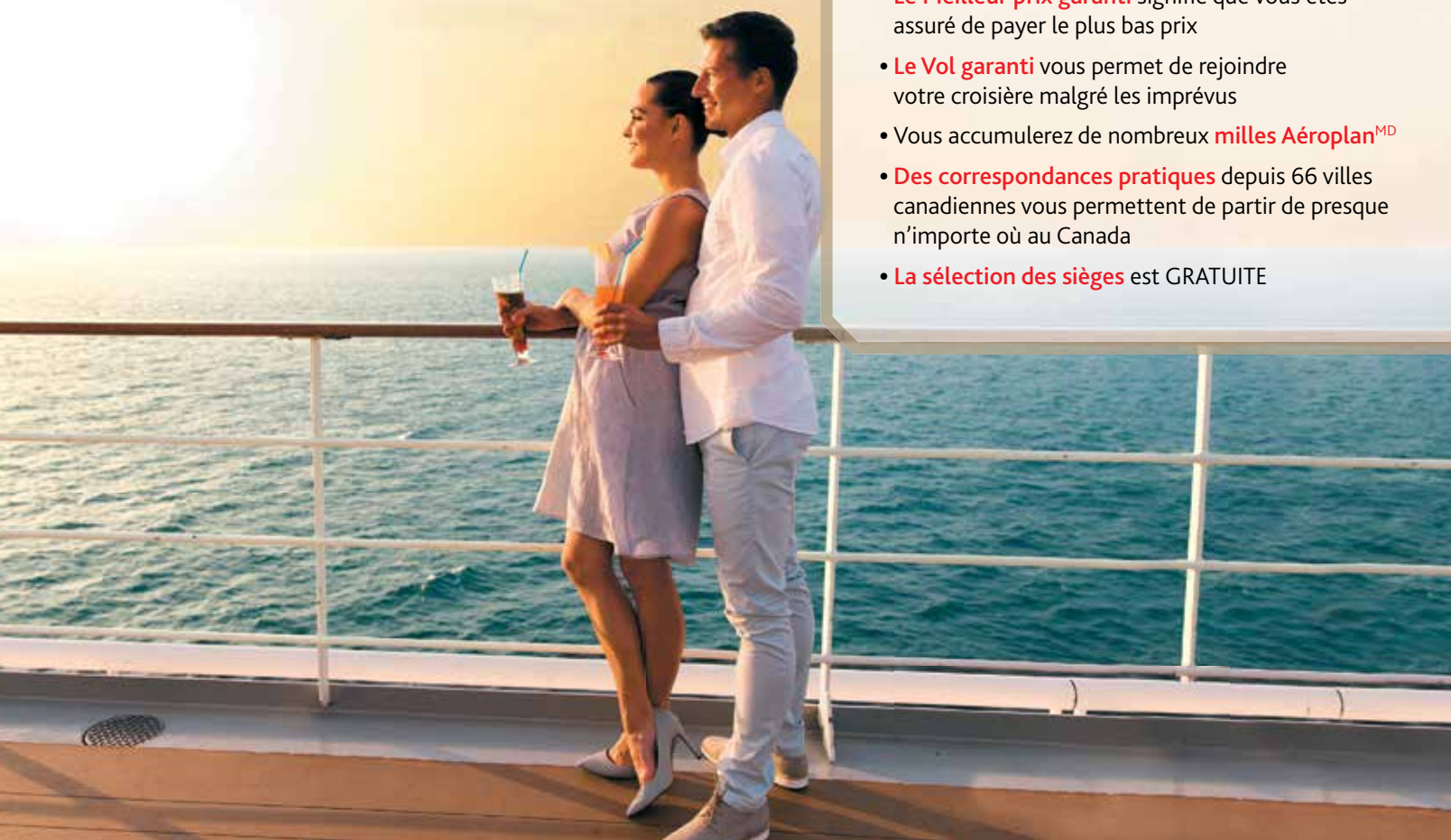


 Hapag-Lloyd

OPTIONS VOLCROISIÈRE FLEXIBLES à travers le monde

C'EST PLUS FACILE QUE JAMAIS

- Tous les vols sont **remboursables à 100 %** jusqu'à 30 jours avant le voyage¹
- **Un dépôt remboursable de 100 \$** est tout ce qu'il vous faut pour bloquer les vols
- **Un changement de nom** est permis jusqu'à 30 jours avant le voyage
- **Le Meilleur prix garanti** signifie que vous êtes assuré de payer le plus bas prix
- **Le Vol garanti** vous permet de rejoindre votre croisière malgré les imprévus
- Vous accumulerez de nombreux **milles Aéroplan^{MD}**
- **Des correspondances pratiques** depuis 66 villes canadiennes vous permettent de partir de presque n'importe où au Canada
- **La sélection des sièges** est GRATUITE



**VACANCES
AIR CANADA** 

Contactez votre agent de voyages



Des conditions s'appliquent aux garanties et aux offres. Pour connaître les détails, consultez le site vacancesaircanada.com. L'offre peut faire l'objet de modifications sans préavis et ne peut être combinée à d'autres offres ou promotions. Sous réserve de disponibilité au moment de la réservation. Vols exploités par Air Canada ou Air Canada rouge. Pour connaître les modalités et conditions, consultez les brochures de Vacances Air Canada ou le site vacancesaircanada.com. Titulaire d'un permis du Québec n° 702566. N° d'enregistrement TICO 50013537. N° d'enregistrement de la C.-B. 32229. ■ Sur réservation d'une croisière avec Vacances Air Canada. Les conditions diffèrent pour les réservations de groupes. ■ Pour connaître les modalités et conditions du programme Aéroplan, consultez le site www.aeroplan.com. ^{MD}Aéroplan est une marque déposée d'Aimia Canada Inc. ^{MD}Vacances Air Canada est une marque déposée d'Air Canada, utilisée sous licence par la société en commandite Touram, 1440, rue Sainte-Catherine Ouest, bureau 600, Montréal (QC), H3G 1R8.

LA CORÉE DU SUD ET DU NORD

CORÉE DU SUD ET
CORÉE DU NORD

19 NUITS | 20 JOURS

À partir de

5 999\$*

24 sept. au 13 oct. 2016



LE FORFAIT COMPREND

- Vols internationaux (aller/retour) avec Air Canada au départ de Montréal
- Vols intérieurs des jours 4, 11 et 12 incluant une valise en soute de 20 kg maximum
- Le transit sans visa pour la Chine
- Transport en autocar climatisé
- Hébergement en occupation double aux hôtels, tels que mentionné ci-dessous (4 étoiles)
- Repas, tels que mentionnés dans le programme (PD = Déjeuner, D = Dîner, S = Souper)
- Guides francophones locaux et accompagnateur (sauf lors des temps libres)
- Droit d'entrée aux sites touristiques lors des visites incluses au programme
- Excursions en bateaux et croisières, telles que mentionné au programme
- Taxes aériennes, frais de transport et transferts

LISTE DES HÔTELS (ou similaire)

VILLES

HÔTELS

Beijing	Hôtel Four Points by Sheraton
Pyongyang	Hôtel Yanggakdo
Nampo	Hôtel Ryonggang Hotspa
Kaesong	Hôtel Folkcustoms
Mont Myohyang	Hôtel Chongchon
Séoul	Hôtel Center Mark
Busan	Hôtel Busan Novotel
Daegu	Hôtel Daegu Novotel
Pyeongchang	Hôtel d'Alpensia Intercontinental
Daejeon	Hôtel Daejeon Interciti
Gwangju	Hôtel Holiday Inn Gwangju

SUPPLÉMENT

- Occupation simple 1 450\$

Ne comprend pas : Le visa d'entrée obligatoire en Corée du Nord (environ CAD 120\$) | Repas qui ne sont pas mentionnés au programme | Boissons pendant les repas | Pourboires aux guides, aux chauffeurs et aux personnels des hôtels, manutention de valise et dépenses personnelles | Assurances voyage | Ce qui n'est pas clairement mentionné sous la rubrique « Le prix comprend ».

* Prix par personnes basé sur une occupation double.

Conditions brochure applicables

Les prix annoncés dans cette publicité incluent toutes les taxes et les frais de service. Les prix indiqués excluent la contribution au FICAV de 1,00 \$ par 1 000 \$ du produit ou service touristique acheté. Titulaire d'un permis du Québec.

 **PREMIUM
TOURS**